

B

321.

b.

KAUFMANN DÁVID  
KÖNYVTÁRA  
B. 321. b



כ פר  
מצורה

ת וחלקוות סיו זמ"ר רות"ה וליט' ובטלנו  
סבה סת הילס פערדו קיוניס גאלכוות ותחברס  
לה יגס יזורה בו כל האגט מווינט פולן גלוי  
לעס ולחפערת ולחסלה : חבבו החקס מיזה  
ר' נתן נטע בז סקוריוס טאר"ר משה  
וסכנו קוכון גיגי' בק"ק זסנגן גולדינט רוטס"ה:  
יציאה תי"ג לפ"ק ועתה וויסף צו  
כ טיקר : וסור מליחות סקט-טגלוון צעל  
ב אונמזריס מפו וכלי יקר : לאותם בצענית  
טוחות ולהלל להו סלה צוננו ביר סהיב לעקר :

לכוב בשנת תרי"א לפ"ק :

בייא ביהאל פ. פארעומבא

R e m b e r g

Gedruckt bei Michael Franz

1851.

## הקדמה של המחבר

**אני** תגנבר רוחה עמי בלבב עברתו. חסר הכה כי לטעו יטרחן בפי בכרתו. הצליך  
מסתומים לזרן צפראתו. חרץ פולין מלחתו. יפה מוף מסות כל הזרץ וסדרתו.  
בלעיה וליה חמל חת נחות יעקב חבל חמתו ולוז זכר הדום הנלווי כויס להטו וחמתו. וכל  
זהות רוחה דוד גאנטהה בענאותו. שיתחכמו קדריכים ווינס לאכחות יטרחן עט סגלתו: גאנטה  
ז"ח לטיריהו. ואהנוו להם חונמת כוונת ממנהגתו. מי שמת להוויז בחיוויז: ימיר דחו.  
ויכתוב על קרן אסור טהין נחלה בישרחה ואלטוטו. וללא טמשו כמי יטרחן דברתו. ופסטו  
וואר/ למבה עט סס קדושתו גהאי הרצ וסער חניסים ונער וככל עדתו: אל נקומותה ז'

ינוקס מהס נקמותו. ויסב' תוהנו על חמתו:

**ועל** זות הגנורה. דוד המלך ע"ה צאחים ל"ב מזורייה. סלאמ"ר על זות יטפל כל  
חסד חילין לע"ת מל"ה וגוי סליח חיבת הנירה. לע"ת מל"ה בגני מעריך ז"ז וקד"ר  
ימהי ז' ברו כלכיה וטנרכ. ליטקור חומת פיקריה ז' סמצעלה לסתה פורה: בקנת חמתת  
חלפיס ז"ח לויירה. וחדח חמי מזחמיין במשפה. נס מזוחר ט' טל גזורה זות נומרה.  
סנאמור הוטיעי אלהים וגוי טבעתי (ביוון מצולה) וגוי וסבולם טעתמי וגוי' עד גמייה.  
עבען"ת ז' זון מא"ה בגניהם חמי'ל' ז' קדי'ר ז' ימי' ז' ח' ברו מקרביה ז' זיבוריה: וסב"ת  
גאנטורייה חילען'קי ס"ז ז' וקד"ר טעפתני טנף קח' ועbara. כי בלען פולין סבבו. במו  
חמייל' עטקי לsson צורה. ובლען וסמי'ל' חמי'ל' נקרח. וטל' האר הגאנון ווא' זיר יהיל' מל' כל  
חכ' ז' ורא' מק' גאנטוריך פיקרה סיניאס נסמותו על קדושת הסס בעירה. חמוי'ל' ד'ת  
(ח' ב'לי מ"ס' ז' ז' ל"טולס) ואחריו יוכ'רו רגלי' המבצרה. על כן קראתית סס זה הספר  
בזס זה המקורה: (ז'ון מצולה) סנראו זו וועג גאיירה וווער קדריס ווינס זוממה המורה.  
וונזרר חמיע' ז' ז' יסנהה ז' ז' אהט האהורה. ולסוחות למסותות לדורות האחים לאספה.  
הרובייט זו הלהמירה מהזאה סביב החתילה בעלה נבשרה: סמרדו ז'וינו' במלכות פולין  
כפרה סורה. והחכורה יוניס עס קידורה זהו זונין מושלים בחריר'. וכל המלחמות  
וපגיזות פאי'י מרבי' ועד זעירא גס הימיס פיעטסו בו הגוירות גדלות. בו זוכרה: כד'  
כל חד יכול לטורה. יוס שמת זו ז'בוי זו מהו לאספיד כדורה: גס יטאר זו כל  
האגנות מדינת פוג'ין ז'בוי תפחה. סס על דרך געוכ' והיס'ה. הכל צירחה העשרה.  
ויסתדי' חותם על ז' עמדוים טבנולס עלי'ס שעוד וקיס זגנורה. וכתחמי הכל בלען זכה  
ובגורה. וב劄וטם ווירר יפה ובורה. לבן קיו זה הספר במשירה. ואל חחשו על כספיים  
לחסרה. כד' שוחכל גס להדים ולקהו ז'הורה: ספר (נטע שעשויים) שזכרתי דרמות  
על כל קתורה: צוכות זה הלה חיוס ונורח. יסمرכם מכל זוקה ולרה: וסלח לנו מחייב  
זדקיט נמורות: חמן זן יטעה האל' דר בנזורה.

כה דרכי המחבר (נטע נתן) בז' הקדושים מוש"ר רר מטה הגובר ז'ל ה'יד מסלני ז'ר טכוינו  
ומשניתו בק' ז' ומלאב הסמוך ל'ק' ק' חסנעריך הבירה בגלוילו ז'ל' ז' במדינת רומי'ה  
המפורחה:

**להוו** ידוע להיחסו בכ' יסואל ט' הסכימות על זה הספר ט'ל' ירטס מס'ך צני טים  
מעת כלות פדטום לך' מחתת קולחת פדטום ל'ז' הדפסנו כי בלה זה בכ' ז'י  
ישראל חיים חזודים כז'יסור השג'ת גובל:



# וּזְן מַצּוֹלָה

וִיהִי זְכָרָה חֲמֵתָה לְפָנֶיךָ סָמָךְ לְפָנֶיךָ שָׁעַל מֶלֶךְ יְגֻמּוֹנָה בְּמֶלֶךְ שְׂוִירָה צָמְדִין פּוֹלִיזָצְנָה  
 זְכָרָה לְיִלְיָה לְקָה מְיֻחָה מִזְחָה זְתָה מְחִיוֹ סָלְקִיסְרָה רְוֵי גּוֹלְפָס וְטָמָה הַנְּיָה  
 זְתָה הַלּוֹסְטָרָם קְרָלוֹם זְנוֹ סָקִיסְרָה וְלְגִינְוֹסְטָרָה זְכָרָה לְדָרְכָה כְּדָרְכָה מְלָאָה זְמָה זְהָב  
 וְסִי מֶלֶךְ חָסֵד וְכָטֵר וְמַוְתֵּב מַחְפֵט וְמוֹתֵב וְצָרָה לְגִימְיוֹן מַחְזָקָה וְתָה שְׁלָמְפִירָה צָמְדִין  
 פּוֹלִין כִּי מִיְמֵי קְדָשָׁה סִי רְוֵי הַלּוֹסְטָרָם שְׂוִירָה צָמְדִין שְׂוִירָה צָמְדִין נְמָצָה  
 מַהְרָה דְתָה בְּזָוִיסְטָרָה זְכָרָה צְוֵי נְעַד שְׁמָלָךְ שְׁמָלָךְ זְגַמּוֹנָה בְּגַלְלָה סִים מְגַבִּים  
 לְהַלּוֹסְטָרָם שְׂוִירָה צָמְדִין מְלָת שְׁלָמְפִירָה וְסִים מְפִילָה לְהַלּוֹסְטָרָם וְסִים שְׂסִי מְלָת  
 שְׂיָוִינְסְטָרָה עַל שְׁמָמָנָט כְּלָהְלָסְטָרָם וְסִים שְׂפָרָה שְׂפָרָה עַל דְתָה שְׁלָמְפִירָה  
 וְעַס בְּזָוִיסְטָרָה זְכָרָה סְוִנְלִיסְטָרָם וְדָלִיסְטָרָה זְכָרָה שְׂפָלְזִיסְטָרָה לְעַדְזִיסְטָרָה וְלְפָהָוָתָה לְנָסְטָרָה  
 וְלְיְהָוִיסְטָרָה לְהַצְדִּילְטָרָה שְׁגַזְזִילְטָרָה זְהָבָה לְקָחָה שְׁוֹמָךְ לְהַמְּלָךְ לְהַמְּלָהָה  
 כְּלָלָטָרָה מְלָךְ הַלְוִיְּטָרָה לְצָה וְצָמָסְטָרָה קְהִיְקִיְּזָרָה וְסִסְטָרָה פְּטוּרָה מְן שְׁמָלָךְ וְסִים  
 רְקָה הַיְוָה מְחֹוֹבִים לְיִטְבָּה תְּמִילָה עַל הַגְּבוּל צְבָמְדִינָה רְוִיסָה צָמְדִין לְמִדְיָנָה צְנִי קְדָרָה  
 לְצָמוֹר סְמָלִינָה מְן הַקְדָּרִים נִי בְּסָה הַיְוָה מְעַולָּסְטָרָה תְּכָן גְּנָבָה וְנָורָה מְכָטָל לְמִדְיָנָה פּוֹלִין  
 וְמְעוּלָם שְׂיָוִינְסְטָרָה צְנָהָמָה גְּדוּלָה בְּזָן הַקְדָּרִים וְסִיְוִינְסְטָרָה עַל הַיְוָה סְמָלִינָה  
 וְסִיְוִינְסְטָרָה עַל הַקְדָּרִים וְלֹכֶן הַיְוָה פְּטוּרָה מְן בְּמִסְטָרָה כְּלָלָתָה מְן הַסְּרָרִים  
 הַכְּלָל זְהָרָה דְלָוָתָה עַס שְׂיָוִינְסְטָרָה צְהָבָה מְחַטְעָזְדִים צְהָבָה שְׂוִירָה צְמָלָטָרָם וְסִים  
 חִיְּבָס צְעַדְוָהָה קְטָה צְחָמָרָה צְלָבְנִיסְטָרָה צְדָלָעָה צְדִיתָה וְצָדָה וְיִטְמוֹן עַל הַסְּהָבָרִיסְטָרָה  
 מְסִיסְטָרָה גְּדוֹלָים וְקָלָתָה מְן הַטָּרִים הַיְוָה מְעַנְיָן הַוָּסָה צְעַנְיָים קְדִיסָה וְמְלִיסָה צְעַמְהָוָה עַל  
 שְׁמָוֹתָה שְׁלָמְפִירָה וְכָל כְּךָ הַיְוָה פְּפָלִיסְטָרָה עַל שְׁמָמָנָט כְּלָהְמָוֹתָה וְהַפִּילָוָה הַוָּמָה  
 בְּרִוחָה צִין כְּלָהְמָוֹתָה צְוֵי מְוֹסָלִיסְטָרָה

(הַלְוָה קְנָזָרוֹת נְהַלְעָנוֹ יְיָקָה יְמָמָץ)

וְיִהְיוֹן זְנָתָה צְמָמָסְטָרָה לְפָנֶיךָ קְנָתָה יְיָזָרָה לְמֶלֶךְ יְגֻמּוֹנָה בְּגַלְלָה קָסְטָרָה כּוֹמָרָה מְחוֹדָה מְן הַיְוָה  
 וְצָמוֹר נְמָלָנוֹ יְיָקָה וְקִינְהָה קְנָתָה צְנִי עַמוֹּה שְׂיָוִינְסְטָרָה וְיִהְמָרָה הַלְּעָמוֹן עַל  
 מְנָחָנוֹ מְחָרִיכִיָּה לְעַס פּוֹלִיזָמָרָה צְמָלָכָה פּוֹלִין שְׁוֹתָה וְעַמוֹּה שְׂיָוִינְסְטָרָה וְיִהְמָפָוָה הַלְּיָוָן עַטָּה  
 דְתָחָלָה חָצֵר עַל צְפָת טִיסְטָרָה וְכָצֵרָה כָּל מְדִינָה רְוִיסְטָרָה עַד קְיָקָה טְוָונָה וְיִסְטָרָה צְבָוָוָתָה  
 הַמְּלָךְ הַדְּבָרָה צְלָחָה צְלִי צְלָה צְלָוָה עַס כָּל חִילָוָן רְכָבָוָן וְפְלָטָיו הַנְּצָרָה חִילָוָן מְעַס פּוֹלִין  
 לְעַרְוקָה עַמָּהָס מְלָחָמָה גַּבְרָה הַיְדָה עַס פּוֹלִין עַל הַיְהָס וְהַזְּוֹרָה נְהַלְעָנוֹ יְיָקָם יְמָמָץ  
 מְיוֹזָמָה לְמֶלֶךְ נְעַלְמָה לְעַיר מְלָוכָה וְוּרְיָה צְמָה וְצְמָה דְבָר הַלְּוָה מְחַפְטָה עַל צָהָרִים יְדָה צְמָלָךְ  
 וְעַתָּה לְעַמְפָטוֹ וְצָהָרָה צְנִי עַמוֹּה הַיְוָה מְחַטְעָזְדִים צְהָס יוֹתָר וְלְסָקְהָיְקָזְן צְסָאוֹ  
 מְחוֹזִיקִים יְדוֹן קְנָסָה צְלָה יְהָיוֹ וְוָתָר מְעַטָּרִים הַלְּיָקָה פְּטוּרָה זְמָן מְמָלָךְ וְסִיםְרִים  
 וְזָהָרָה הַיְוָה תְּחִתָּה מְסָמָלָךְ וְסִיםְרִים : וְנִפְחָתָה מְעַשָּׂה קְהָלָקָזְן עַדְתָה הַלְּפִיְּצָבָתְחִילָה  
 הַיְוָה צְלָטִים הַלְּיָקָה מְן בְּזָסְטָרָה וְמְהָלָה לְהַיְוָה כִּי חָסָעָה צְלָעָה הַלְּיָקָה וְצָבָטָקָה  
 וְיִמְתָּה סְמָלָךְ זְגַמּוֹנָה זְנָתָה צְנָתָה הַלְּפִיְּצָבָתְחִילָה  
 וְיִמְלָךְ צְנוֹן וְלְמָדִילְסָלָבָה תְּחִתָּה זְנָתָה צְנָתָה וְצְנָתָה עַמְלָךְ עַל מִלְיָנָה פּוֹלִין  
 הַסָּהָמָה צְתָה הַקְדָּסָר מְטָיָּה מְחֹוֹתָה צְלָה כְּלָהְקִיסְרָה וְלְדִיְיָנָס וְרִיְהָה  
 צְקָקָה וְיִיְנָה עַל כְּסָתָה מְלָכָתוֹ כְּסָסְמָרָה וְמוֹתָה הַמְּלָכָה הַסִּיחָה צְנָתָה תְּהָה לְפָנֶיךָ  
 זְנָתָה תְּזָלָה הַסָּהָמָה מְחֹרֶת צְתָה סָמָלָךְ נְרִפְתָּה מְחֹוֹתָה צְלָעָה צְבָוָוָתָה

# יון מצולה

זה והיה ה מלך ולמל"י סלאג מלך חסן וכטב וטובז מטפט וטובז יטראמל וטבז  
צלאום כי' צימיו :

(הלו בון הגזירות פהו"לוק ימ"ס)

**ויהי** צננת ז' למלך ולמלך"י סלאג הצע"ט לפ"ק קס קלהק ה' וטמו פהו"לוק ימ"ס  
ויננה קלחת בני עמו סיוניס ומגד צמלכות פולין ווילספוי הליו הנשים  
ליך' ופוח' בר' ויעדרו מעדרו הייסאחור צנקר' החהורי האמפהוזבל רוסי"ה  
פל"ה' וטס יט המודר הגודל רחבי ימים למסוף העש וגכל פעם גמרלו בזוניס  
נסו לטסי צס למ צה הלא מעולס חס למ פקתקין ומיש צעדר הפשוח למס עדרו  
הליו פקלזין וטאלר יוניס למיה' ולטלפיס למ נטענו צס להכחד צס מיס' הלייה  
כהן הלא מעולס מלכות יון כתז עט קרן הזרע צהין למס הלק צהלה יסרהיל זה  
להרים' גס חלקו ציניהס כל מלכות פולין ובנור פהו"לוק ב"ל יסיה עליה'  
מלך צו"ל שטן עיר מלוכה הצל הקד"ה כיודע מהצאות הפל עתס וגכל מהצאות'  
והצ' ז' הלא גנולס בראטס ה"ע' פון צחורה' מהחרוי המפטן חרוץ צעו"ה הרכבת  
צתי נסיות והרגנו לנעד ר' נפער' מיטרהל גס חרוץ הרכבת צתי הפלותס והרגנו  
הרכ' כומרי זק"ק למוו"ז זק"ק לווע"ז וסצ'יז'ה ווילסרים נס' למדי' פולין'  
ויסי צצמושת המלך ולדי"סלאג מות סלאג הרע זהה סלה עליות למלהמתה ה' צני  
שרי סלאג' הצל צס הלהח קהן יונפאלקק' יעס חיל גודל העם  
פולין ועמיסה בגז'ו חיל צמו להע' טס ויערכו עמוס מלחמו' הצע' צר' הלה' בונכל  
לועל מוד' ה' וטגבור חיל להע' טס לך עמו צס מיה' היט' וסיצ' צע' עלי' אדר' וט'  
על'וססלאג' יערות וט' ל"צט' עסטעמו מוד' ה' וט' צר' הלה' מוד' מהר והקמץין  
צ'המצע וטכו צה' עס פולינימטה וט' ובנור פהו"לוק צה' לה' לסיות מל'ז'ווע' זה  
שרי מלוכה תפסו הי עס השרים והווע'יט צלו' וטוליכס צאנצ'ה צה' ה' המלך  
לנור וווע' ז' וויכירו פהו"לוק צס ווינטו לו' כט' צל' צה' וווטיז'ו עלי' ווינט  
ב'סראיזט' כה' צל' צה' צר' וטראיזט' צל' צה' צ'יז'ו וטכל' ה'ה' פפני' ז' מל'ז'ן צה'  
ז'יפספהם מהחטוי ווופח ציו' וט' נקח מהחטוי ער' צמה' ולט'ל צר'סוווע' ז' צלו'  
עט' צס ג' צפטעים גדו'לים וכיו' צה' המלך ה'ל צפקה'ק' ז' עדין עומדין צמלה'  
קנס הוה'ס צלפנוי סמענהה ה'ה' פ'יו עט'רים ה'ל' צלה' יתי' מ' ס'ס'ה'ה' וט'ה'ה'  
רק צה' ה'ל' ווילסרים יס'ו' למ' עוז' כה' צה' דלו' עס' ט'ו'יס' וט'ס' עלי'ה'ס  
צ'ה' ה'ל' פ'יט' מעס' פול'י' ז' צה' ימר'ו פעם החרה' וכ' צה' למ' צו' עיל' ח'ין עט'ה':

ונטה' מהחיל לכתחז' הנזרה רטעות צס'יכ' צה'נו'ל' ימ'ס' צמדי'ה' רוסי'ה' וויט'ה'  
ופול'י' ז' צננת ה'ה' צה' נטה' צה' נטה' המלך ולט'ל' הייס' צה' קלהק ה'ה' צה' צער:

**ויהי** צננת ה'ה' ה'ה' צה' צה' נטה' המלך ולט'ל' הייס' צה' קלהק ה'ה' צה' צער  
ט'ט'ה'רין' וטמו חמ'י'ל' ימ'ס' צל'פ'ן רוסי'ה' וט'ל'ז'ן פול'י' ז' נקר' ה'מיל' עט'ק'י  
ים'ס' וט'י' ה'ה' מט'ר' ה'מ'ו'ה' עט' ה'ק'ק'ק' ז' וט'י' מ' וויפל'ג צ'ענ'יר'ות צ'ה'ן וט'ק' וט'ק'  
הרכ' ער' מוד' וט'י' ה'ס' ל'ה'ר'ע וט'ע'ל' ה'ה'צ'ו'ו' וט'ז'ר' מלחמו' וט'י' ז'יר'טו' צ'ה'  
ט'ט'ה'ר'י' ז' צס'ים' ז'ט'צ'ת' פ'ת'ה' מ'מ'ל'ת' ה'ה' צה' קה'ל' צ'ה'ל' צ'ה'ל' צ'ה'ל'



# יון מצולחה

חמ"ל ימ"ס ומוֹצִיאוֹן צמְתָה' בַּיּוֹנָה כִּי סְבִיל הַעִיר הַכְּל' וְסֵיס מִתְּכָרְיוֹנְכָנָם  
 יְוִי יְמִיחָדָה וּסְפִיר הַמִּי"ל יְמִיחָדָה לְפִנֵּי מוֹסִיצִיו עֲצִיתִי נְקָמָה נְדָר עַל צְלָקָה מַקְלִי צְלִי  
 וּסְפִיר לְהַסְמָעָה' וּסְיְזָדִי הַכְּל' וְצָבָחָן מַחְרֵחָר וְחַבָּבָה הַדְּבָר  
 וְגַלְיָה הַדְּבָר לְהַסְמָעָה' וְסְיְזָדִי סְבִיל לְחַמְיָה' לְמַסְוָרָה' צְכָלִי צְרָלִי כְּלִי הַמִּי"ל  
 הַתְּהִוָּה וְסֵיס יְהֻדִּי מַחְרֵחָן צָמָעָה הַכְּל' וְסֵיס יְעַקְבָּרְשָׁי לְעַנְקִי וְסֵיס מוֹסִיצִיו צָל חַמְיָל  
 יְמִיחָדָה וְגַתְּהָן לוּ שְׂעָלָה צְמָצִיאוֹן יְוִי יְמִיחָדָה מִזְמִית הַסְּהָרָה' עַל הַעֲרָצָה צְלָה'  
 וְיְלָךְ חַמְיָל יְמִיחָדָה מַחְרֵחָן הַסְּבָר לְבִיאָה הַפִּילָת' וְסֵיס יְפָלָל לְרֶגֶלְוָה סְבִיל הַסְּבָר וְיְתָחָן לוּ עַל  
 נְפָטוֹ וְיְהֻמָּר לוּ צְסִיסָדִי סְקָר דְּבָר עַלְיוֹ מִפְנֵי צְנָתָהוּ וְחוֹתָבָיו יְעַזְזָבָו לוּ צְכָדָרְיוֹן  
 הַוְּלָנוּן עַתָּה וְסְגָלִיהָ וְפָטָר מַחְטָה כְּבָר צְמָחָתוֹ סְפָעָה הַחָכָמָה  
 מַחְרֵחָר וְנְמָלֵל צְלָדָרְיוֹ סְיְזָדִי הַמִּסְוָלָה' נְבָיו כְּנִיּוֹתָם כְּבָר לְחַמְיָה' לְיְמִיחָדָה סְנִי'  
 צְבִיאָה הַחַסְוָרִישׁ וְהַלְּךָ מִן שְׁבֵיר הַכְּל' עַט חַמְטָה וְעַמוֹּו לְמַעַרְצָלָן צְלָוְלָקְקָה' קְרָמָל  
 צְמָלָי' פּוֹלָן קָטָן וְנוּי' בְּכָר הַהָּרָהָי' לְכָר כְּמָלָקָה הַסְּרָלוּ צָמָעָה הַכְּל' טִיסָּוָה  
 רְהַלְּכוֹ סְבִיל חַמְיָה' לְיְמִיחָדָה וְהַלְּחָה הַלְּיוֹ וְהַסְּלָמָה וְסֵיס  
 נְפָטוֹ מַהְמָה עַבְּהַלְוָה הַלְּוָרָה' יְמִיחָדָה צְבָהוּ הַלְּיוֹ חַצְיָרוֹן שְׁרִי הַמְּהֻות  
 לְזָקִינוֹ צְבִיאָה הַמִּסְוָרִישׁ הַמְּלָאָרָה לְהַסְמָעָה מִפְנֵי מַהְמָה הַתְּסָבָבָה דָעַו וּדְרָמוֹ הַהָּרָהָמָה' זָבָל  
 עַש פּוֹלָן מַתְּגָדְרִים עַלְיוֹן צְנָלִיּוֹת וּוֹסָם אַמְתָעָנְדִים צְבִיאָה עַמְינָו צְעַזְוֹד' קָהָה וְלָמָה  
 דִי צְבָהָרִים מַתְּעַצְזִיזָה צְבָהָרִים הַלְּלָמָה גַּס מַוְיִם' קִרוֹה' צְבָכָלָה. סְהֻמּוֹת מַוְסִּלְסִים צְבָנָה סְיָסָה  
 מַוְטִּין לְיִזְרָה' זָהָר יְמִינָוּגָס כְּנִילָדָר הַסְּבָבָה לְכָס וְהַמָּה' כִּי חִרְצָוּ עַס צְבִיאָה  
 צְבָדָה' כְּדִיקָה חַמְוֹתִים עַש צְוָוִיסָה צְוָוִיסָה לְעַמְשָׂוּעָה לְעַמְשָׂוּעָה לְכָר הַמְּלָאָרָה וְזָקְעָוָה מְמָנוֹ  
 צְבָנָה' צְבָנָה נְפָטָה עַל עֲרָצָה תְּלָלָס עַזְוָרָה סְמָחָתָכָה' שִׁיט לְכָס לְמַהְרָה וְצְלִילָה' נְדָרָה יְהָדָה  
 הַלְּנִי וְהַתָּסָה נְסָס כָּל מַחְרֵחָן לְנוּ עַל מַעַזְוֹרָה הַסְּמָלָה הַמִּפְתָּן וְסֵס נְמָתִיק סְוָה  
 יְהָדָה מַהְמָה לְמַעַטָּה נְגָד עַש פּוֹלָן וְקָנָעָה וְהַלְּכוֹ כָּל צְבִיאָה בְּיָמָה' צְבָהוּ סְבִיל  
 תְּמָלָקָה צְלָמָס וְלִקְחָוּ לְחַמְיָה' לְיְמִיחָדָה מִזְמִית הַמִּסְוָרִישׁ עַל צְלָמָס וְצְלִילָה' צְרָמָה  
 כָּלָמָס הַלְּמָחָוי' הַמִּפְתָּן הַלְּמָזְדָרָה וְצְלָמָוָה סְבִירִים צְכָלָה מִזְמִיסָה צְבָמָה  
 מַחְלִים' וְזָנָן עַזְוָרָה כָּלָמָקָוָה סְיָסָה וְיִתְּלָקְעָוָה מַלְיָסָה מַנְסִיסָה רִיקִי' צְעַדְרָה'  
 מַטְּסָה וְזָיִסְרִי כְּסָמוֹעָה הַמִּלְךָ וְזָבָרִי' הַתְּדִבְרָה הַסְּבָבָה כְּמַמְקָה צְעִינִיה' כִּי הַמָּרוֹי' פְּנֵנוֹ  
 צְבִיאָה בְּפָעָלָה' צְבָנָה צְבָנָה צְבָנָה צְבָנָה צְבָנָה פְּלָעָה' חַמְקָרִי וְזָהָרִי' צְבָנָה  
 קְלִי' עַפְסָקִי וְעַמְמָס כְּבָתָה מַלְפִּי' מַחְדוּדָה גְּדוּדָה הַחִילְוִעָרָמָה הַמְּעָרָלָה' צְלָמָה' חַקְלָה  
 סְבִירָה קְלָרָס' יְזָנָן לְצָמוֹר מַעַזְוֹרָה הַסְּבָבָה צְלָמָה יְעַדְוָה לְגָדָה זָהָר וְזָהָרָה מַלְדָסָה  
 פּוֹרָס תְּהִוָּה לְפָ"ק וְזָהָרָה עַדְוָה צָמָעָה מַחְרוֹי' הַמִּפְתָּן הַמִּיְּמִיחָדָה' לְמָס  
 הַלְּעָוָה מַתָּס דִּעָתָס צְעַם פּוֹלָן סְמָחָקִים יְוָתָר מַמְנוֹן' וְכְמַלְיוֹתָה וְכְמַמְרוֹסָה הַסְּבָבָה  
 פְּנֵי לְבָצִים פְּנֵיָה מִי הַתְּחִילָה לְמִרוֹוד צְמָלָכָה פּוֹלָן וְעַמְדָה צְפָנָה סְבִיסָה  
 לְעַמְלָתִי' גְּלָדָה וְסְלִיסָה עַש סְקָדְרִי' צְוָנוֹמָ� וְגְלָכָה' סְנִיָּה יְהָדָה וְגְלָחָמָה עַלְיָה'  
 וְיְסָצָוּ לוּ יְסָהָה צְדָבְרִיךְ וְיְלָךְ חַמְיָה' לְיְמִיחָדָה צְבָנָה צְבָנָה  
 עַלְיוֹן וְכָרְתָּאוֹ צְדָבְרִתָּאוֹ צְבָנָה צְבָנָה עַל מַדִּינָה פּוֹלָן וְגָדָה צְבָנָה  
 סְכָלָה סְקָדְרִי' יְקָחוּ כָּל צְבָנָה צְמָלָה' וְהַמִּלְקוֹה צְדָבְנָה וְסְקָמָה קָרְקָעָן  
 דְּבָבִי' צְבָנָה צְבָנָה צְבָנָה צְבָנָה צְבָנָה צְבָנָה צְבָנָה צְבָנָה צְבָנָה  
 יְהָדָה צְקָרְלִי' וְסֵינִי' יְגָהָרְזָה וְרַקְמָלְדָרָה וְרַקְעָרָה תְּלָמָעָרָה צָל מַחְנָה פּוֹלָן  
 נְוָרְגָּלִיסָה  
 יוֹסָה מִי' לְפִנֵּי צְוָהָס צְלָמוֹ

## zion מצולה

מרגנלים של המעריב כל עם פולין לרוחות צבאס החקים הם אם לא יתלהט  
עם רצ וויס למו ושו רוחים המרגלים צבאס מתי מעט וויס וויס על הערך  
חוכמים וסתויי צבאות לצבאות וצמיהו לפס דבר וימarrow לפס עלה  
מעלה ויורשו יהוה גוף יכול לפס כי כס וויס כבש ונלה נסמיו ממנו  
והז צולחיקם מרגלים ירמלו צווישין מערו' במקומיהם לא סביה מנו' זכר וצכלל:  
ויהי' ביום הצלתך ז' מס בחודש סיון ז' לפ' ק' בזו' קדרים ואונס דרך זכר עט פולין כי כל מה  
אסמי לדין מלך ה' הקדרים וממד שדי חיון וויס מס' קדרים וויס זכר זכר  
עניהם נרנעה צבאו מליחם גם קדרים וגס מת' מס' קדרים זכר ז' זכר זכר זכר זכר  
מס' קדרים וויס זכר  
טליהם קדרים וויס זכר  
זבב זמליחם קדרים וויס זכר  
ഗולדים וויס זכר  
קאל' יוננסקי וכמה זרים מעש פילין רוח זליט' הטה חמי' ים' ס' זכר זכר זכר זכר זכר זכר  
בכל מושׂו' מרלו' המת' ג' כ' צבאות פולין וברתו' זרhit' עט חמיא' ים' ס' זכר זכר זכר זכר זכר  
בחמות ובתמים כמו' צבאות זרhit' עט חמיא' זרhit' זרhit' זרhit' זרhit' זרhit' זרhit' זרhit'  
זה קל' חרבן' זרhit'  
הקללים עט ערנו' וגס אטפר' תל' זרhit' קאל' יוננסקי' זרhit' עט חמיא' זרhit' זרhit' זרhit'  
ים' ס' זרhit' האספה פקה' גולד' זידע כל' טכט'ים אלהmass של מלכות פולין זאה' עט ה' גולד' זידע  
זר' עט פולין קדרו' זאר' זרhit'  
חכח' גו' ביה' זינה' ובתמו' יומ' זאר' זרhit' זרhit' זרhit' זרhit' זרhit' זרhit' זרhit' זרhit'

צמת המלך זליג'  
ז'יחי' כה' זרhit'  
ז'יל מלומני מלחתה וגס זרhit'  
זה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit'  
ז'ה' זרhit' זרhit'

## יון מצולה

עד סיילא למחוס וחרבה קדרו בחיקם וחתנו יולדים בחיקן גאותם וארב' ילדים קראו  
לקרעים כרגים וטס משובחות בקשו בעניהם והויאו הטער והצער בלינאס וקלחם קרשו  
בטילאס וסמו חתול חי בחרק הבען וסניחס בר' בחיקם ומפירו הבען וקאנ' בסיס דיביקם  
שלג' ויזילו החגול חי מן הבען ותלו סילדיס בדר' חי'וחם וכלה יולדות חחכו בצעוד וגלאס  
הן' החק' והנ'יה' חל' חמוץ טיחכלו מהם ולפעמים לקחו מילד' העבריס ועת' גאריס  
לעכיד רעליה'ס לה' רית' וויס' מתונה בטל' מל' עטו בס' וכל' מיתות ב'ד סקולה  
טריפה פרגוחין: ורב' ל'קו'ה פקרוי'ס בסביה וטס ובחולו' טו' ופכו עס' הנסיס  
לפי הנקיס' והហזיות והנסיס' יפות' לקחו לפהות ולחויפות וקלה' נס'ס' ולפלס'ס' :  
כיו'ה' בזה עטו בכל' המקומ'ת ה'ר' היה מגיע'ס' סמה' וגס' לטמי'ס' קאי' מעס' פולין' עטו'  
כטה'ה' וביותר לה'גומרי' והגיה'ס' ונהרגנו ה'חרוי' הנגר' נ'יפור' כמה' וכמה' ה'ל'ס' נכתות'  
מי'וד'יס'יכמה' מ'וח'ת' ה'וכרכ'יה' לה'מר' דחס'. וספר' חרומה' קראו' לקרעים ועת' מס'ס'  
סק'ס' ומאנל' ל'ג'ל'יס' ור'ו'ע' חפלין' לקחו ל'קר' סב'יך' רג'לים'ס' וכלי' תפלין' ה'ל'lico'  
בר'ה'ס' כל' חוו'ות ומ'א'ר ספר' קודס' טסו' גער'ס' בר'ה'בו'ה'ס' וקלחם' לקחו' לחוב' בק'י':  
ט'ריפה ה'סר' כל' ה'סומע' ה'ז'�' :

**ויהי** כל'ר' זמעו' ק'ק פ'לה'ב' י'ע'ס' וצ'ק' ז'ו'לט'ז' וצ'ק' ז'מ'ז' א'פקה' ב'ק'ק'  
ט'ס' "י'ל'ז' ו'ל'ג'פ'יה'" מה' צע'ס' ס'יונ'ס' ל'מ'ח'יו' ס'ק'ה'ו'ר' ס'ג'ה'  
צ'ה'ו' ע'ל'יה' ב'קד'ר' ו'ס'ו'נו'ס' ק'יו'ה' ב'קד'ר' מ'ל' מה' מ'ר'� ו'ס'ו'נו'י' מ'ל' ה'צ'נ'י' מ'רו'  
ה'ס' ה'נו' נ'מ'ת'ן' מ'ל' צ'ו'מו' ס'יו'ה' לע'יר' י'ע'ט' צ'נו' כ'לה' ו'נ'ח'ר'ה' ה'ו' י'כ'ר'ה'ו'ן' ל'ה'מ'יר'  
ד'ת'נו' ח'ל'י' מ'ו'ט' צ'נו' ע'ל' מ'ח'נ'ס' ב'קד'ר' צ'צ'י' לי'ע'נו' ה'מ'ח'יו' צ'ו'ת' י'ס'ר'ה'  
צ'ק'ו'ס'ט'נ'ט'י' ג'ל' ו'ס'צ'ה'ר' ק'ס'יל'ו'ת' ת'ו'ק'י' ה'ה' ר'ח'מ'נ'י' ג'ו'ל'י' ה'ס' ו'יפ'ז'ו' ה'ז'ט'נו' צ'מו'נו'  
ו'כ' נ'ע'ז'ו' ה'ל'ל'ו' ה'ר'צ'ע' ק'ס'יל'ו'ת' ה'כ'ל' ה'נ'ס'ס' ו'נ'ס'ס' ו'ע'ז' כ'ל'ל'ת' ה'ל'פ'י' נ'פ'ז'ה' ה'ל'  
ב'ק'ד'ר' ו'ס'ה' צ'י'נ'יה' ח'ז'ה' ה'ז' ו'ק'מו' ר' ה'יר'ס' מ'ז'ו'לט'ז' צ'צ'ה'ו' ה'ל' ב'ק'ד'ר' ב'ת'ה'ל'  
ל'ק'ו'ן' ו'ל'מ'ו'ר' ה'ל' מ'ל' ר'ח'מ'יס' ע'ל' ה'ר'ג'ו' ה'מ'ח'יו' צ'ו'ת' י'ס'ר'ה'ל' צ'ק'ו'ס'ט'נ'ט'י' ג'ל' ה'ע'ס'  
צ'צ'ה' ג'ו'ל' צ'ו'ל' צ'נ'מ'ע' ל'ע'ק'ת' צ'מו' ו'ו'ג'מ'ר' ר'ח'מ'י' צ'ו'ק'ה' ע'ל'יה' ו'נ'ח'מו' צ'ל'צ'ר'י'  
ט'ז'צ'ה' ג'ו'ל' צ'ו'ל' צ'נ'מ'ע' ל'ע'ק'ת' צ'מו' ו'ו'ג'מ'ר' ר'ח'מ'י' צ'ו'ק'ה' ע'ל'יה' ו'נ'ח'מו' צ'ז'ח'ע'י'  
צ'ה'ו' ז'מ'ר'ו' ל'ה'ס' ה'ל' ה'ד'ה'ג'ו' ה'ל' י'ס'ה' ל'ס' הס'ר'ו' צ'ה'ל'ל' צ'ו'ז'צ'ה' ג'מ'נו' כ'ל' ה'ע'ס'  
ה'ת'ס'ס' ו'ק' ז'י'ו'ז'צ'ה' ב'ק'ד'ר' ו'מ'ה' ה'נו' מ'ז'י'ה'ס' ל'ס' ה'ל' מ'ח'כ' צ'ק'ו'ס'ט'נ'ט'י' ג'ל' ה'ס'ס' ז'ז'ח'ע'י'  
פ'ז'ו' ה'ז'ט'ס' ו'ג'ס' ש'ל'ר' צ'ז'י'ז' מ'פ'ז'ל'ן' ל'ע'ך' ע'ס'ר' מ'ל'ך' נ'פ'ז'ה' ו'ז'ז'ז'ו' ע'ל'ה'ס' מ'מו'ן'  
ה'ר'צ'ה' צ'כ'ל' מ'מו'ן' צ'פ'ס'קו' ע'ל'ה'ס' ו'ג'נו' ו'פ'ר'נ'ס'ו' ה'ז'ט'ס' עד' מ'ת'ה' ו'ע'ז'ו' מ'מ'ס' ג'ס' צ'מ'ל'  
ע'ז'ז'ז' ע'ל' מ'ה'ז' צ'ז'י'ז' מ'פ'ז'ל'ן' ל'ע'ך' ע'ס'ר' מ'ל'ך' נ'פ'ז'ה' ו'ז'ז'ז'ו' ע'ל'ה'ס' מ'מו'ן'  
**ב'ר'צ'צ'ז'ז'ז'ז' ז'מ'ל'** : וצ'ק' ז'ג'נ'י'ה' המ'פו'ל' ז'ק' ר'ו' מ'ה' ק'מ'עו'ר' וצ'ק' ק'ל'י' ג'ו'רו'נו'  
ב'יק'ר' ו'ס'פ'ר': וצ'מ' ב'ק'ב'יל'ו' ק'דו'ס'ז' צ'ל'יט'ל'ה' נ'ת'נו' כ'מה' ו'כ'מה' ה'ל'פ'י' ו'ל'צ'ז'ו'  
ז'ז'ז' ז'ל'פ'ז' ז'ז'ז' ז'ל'מו' ז'ק' ק'ס'ט'נ'ט'י'ג' ה'ג'ו'ל' י'ע'ץ' ה'ס'ס' י'ס'ס' ל'ס'ס' ג'מו'ל'ס'  
ב'ט'ז' צ'ג'מ'ל'ו' ל'מ'ח'יו' צ'ו'ת' י'ס'ר'ה'ל' ו'י'ט'מ'ס' מ'כ'ל' מ'ה'ה' ו'ו'וק'ס' ע'ל' צ'י'ל'ת' ה'ג'ו'ל' .  
**ויהי** ה'חר' ב'ד'צ'ר' ה'ה'ל'ה' ח'ז'ו' ב'קד'ר'יס' ע'ס' צ'ז'י' ג'ו'ל' ל'מ'ר'ס' ו'ה'ו'ר'ל'  
ח'נ'י' ל'ל'י' מ'ט' ב'ל'ק' ע'ס' ע'נו' ב'ק'ל'ז'ק'ז' ז'ק' ר'ו' מ'ה' ק'מ'עו'ר' וצ'ק' ק'ל'י' ג'ו'רו'נו'  
ל'עיר' ט'ס'ר' ז'ת'ופ'ס' ו'ז'ח'ל'ו'ר'ות': ו'ז'י' כ'מ'ל'ר' ק'ר'צ' מ'ל' ה'עיר' י'ג'ה'ו' ל'ל'צ'נ'י' ס'ע'ר'  
ל'ק'ר'ה'ז' צ'ת'ופ'ס' ו'ז'מ'ול'ו' ז'צ'מ'ה' ג'ו'ל'ב' ו'ז'ר'כו' ו'ק'ר'כו' מ'ז'ה'ו' ל'כ'יו' ז'ר' ו'ג'ג' ע'ל'ה'  
ו'ע'ל' ז'ר'ע'ס' עד' ע'ו'ל'ס' ו'ז'מ'מו' לו' נ'ס'מ' ה'ל'ק'ז'ז' מ'ת'ה' ע'ל'ינו' ו'ג'ו'מ'ל'נו' צ'ג'מ'ל'ת' מ'ז'ה'ו'נו' צ'ע'ן

# יון מצולה

הארלי' מס פולין המאירי' מותנו געזען' קפה :

**ויהי** כל צר יבצ' הילדר חמיל' ימעץ צביזו ווילמר חל עצעדי' ערוי ווועלו' הבו  
 לכט ערנה צלה' נהאי' לנטוח ולטמל' זקמיינו כי נטהנו ציזצ'י הילרן פולין  
 וצמעו כל מלכי' היל' היל' ברען' שענינו ויזו'ו ערלינו מלחמי' ומינחו מתי מספר  
 ווילמרו לו זלה' בענ' ביעו' מהתנו שתכתז ספרי' חל היל' ווילס' צל מלכות  
 פולין דכרי' צלה' ומלה' דזרי' טוז' וויחומ' ותלה' נולך לדעריך' על כל מה שענ'ית  
 כי היה הכל' דרבנה להיל' נפצע'ו נטה' כה' צלה' וטס' עלי' דיל'ות כל'ך מהר'  
 ובין' כך צלה' צלה' מלך' קדרי' צילה' מלך' חיל'ות הרץ' וב' כתוב  
 ספרי' צכל' מלכות פולין חל' המיקומות ציט' צט' מעש' היינ' ליס'ות עה'ו' לי' מועד  
 להקס' ולעמדו' על' נפש' ולבה'ק' מלה' צ'ים' היל' וויה'ו' לה'דיל' וכו' עשה' ווילם  
 ספרי' צכל' מדין' ומדין' צסוד' גדו'ל חל' המיקומות ציט' צס' מעש' היינ' לה'יות עתי'ו'  
 לום' מועד' להקס' ולעמדו' על' נפש' לה'צ'ים' ולברג' ולתנד' מה' כל' היל'ו' וויה' כל'  
 חיל' עט' פולין היל' מות' טף' ונס' וצלה' לא': ווילע' שדער' חל' היל'ו' מעש' היינ'  
 הצענ'יס' וויל'צ'י' צלה' וגס' סי' ליה'ו' מרגלי' צכל' מיקומות' מושצ'ת'ה' ווילמו'  
 והוילעו' לה'ר' מלה'ו' וויה' צולמץ' כת'ז' מון' קשי' לה'יל' רוכז' סומ' לה'ודיע'  
 חל' היס'ול' וויל'ר' מה' צנמחד' צכל' יוס' וויס' וויפני' כך' היל'ר' היל'צ'י' ליה'ו'יס'  
 מה' וס' עט' היל'ו' זמגונ' מה' וויפט' מה' כי' בק'צ'ה' צלה' הרפוא'ל'פנ' המל'  
 כי' לו'לה' זלה' מה' קיה' תקומו' חיל' ל'צ'ה' ל'צ'ה' ט'ל': וצכל' מדין' ומדין' מוק' חיל'  
 דער' הילדר' וויה' מגע' צמה' גדו'ל' ל'ו'ני' וחל' גדו'ל' לה'ר' וויה'ו' וויה' זק'  
 ווילר' ות'ז'ב' תפל' ווילך' צכל' זלה' מה' צב' מה' וווע' יוז' נט'ו' קס' וויחס' עלה'  
 ווילעה' ספרי' גס' חל'ה'וכס' וויל'ר' דכרי' צלה' וויכט' לה'ס' דזרי' טוז' וויחומ' מה'  
 צע' צ'ה' הכל' צב' כרכ'ה' גדו'ל' לה'יל' ל'קומו' ל'מו'ת' וויכט' לה'רג'ה'א' לה'ו'ג'נו' וויל'ג'  
 רה'מג'נו' פט'ר' וויכט' לה'ס' צה'צ'ר' יוצ'ו' ל'ק'ו' וויל'ק'ו' וויח'ז'ו' לה'ס' המיקומות' חיל'  
 היל'ר' למ' ב'יו' מצה'ג'ה' זכה'צ'ו' כי' ב'צ'ינו' צ'ה' הכל' דזרי' סקר' ווירמא' כי' ת'ו'ה' ה'ו'  
 מוק' וווג' ר'מו' צ'ה'צ'ה' סקר' ווירמא' כי' דין' צ'ל'ו' ד'כו'ל' נט'פ' כי' צ'ה'ק' קר'ת' לה'ס'  
 צ'ל'ו' וויל'ק' וויכט' כל'ה'ה'ה' ר'ס'ה' ה'  
 צ'ל'ו' וויל'ק' וויכט' כל'ה'ה'ה' ר'ס'ה' ה'  
 וויל'ק' וויל'ק' וויכט' צ'ה'  
 נק'ר' ק'ר'ג' נ'ה'ל' ב'ו'צ' ע'ל' כ'ס'ה' ק'ק' ג'נ'י' ז'נ'ב'ו' ז'מ'ק'ו' ה'מ'ל' ח'ס' מה' ה'מ'ל' צ'ל'ו' ו'ה'  
 פול'ז'ל'מ' מל'כ'ו' צ'ה'ל'מ'ל'מ' כך' ל'ה'  
 ג'נ'י' ז'ה'  
 וויל'ר' ז'ה'ס'ה'  
 מ'ו'ד צ'לה'  
 ל'ה'  
 נ'ה'  
 מ'ו'ד צ'לה'

## יון מצולה

וְקָרְלִי "וַיָּמַלֵּן נַעֲמָה מִזֶּה לִפְנֵי סִבְטֵי עַמּוֹרָתוֹ וְכֵל רְגִי רְעֵית מִלְּנָמָד עַד  
לְנִגְיָדָה סְמִינִיתָה כְּךָ הַיְּצָפְנוּ" בָּה: גַּם כֵּה הַקָּרְלִי "וַיָּמַלֵּן הַכָּל זָקְנִי גָּדוֹל לְהַכְּרִיא  
כָּל מְלָכּוֹת פּוֹלִין זִיכְרוֹן כָּל הַסְּרִי לְמַלחָמָה לְפָנָק' מְלוֹכִיָּה וְהַסְּרִי מְלָסְפִּילָמָת  
לְמַעַן כְּדֵרֶךְ מְלָכּוֹת פּוֹלִין כְּמַחְמָמָה כְּוֹלְכִין צְמַתָּן רָב וְלָמָד צְרִיזָתָה לְהַפְּקָד  
הַסְּרִי קָרְלִי וְסִיּוֹנִי כְּהַולְכִי" צְרִיזָתָה וְלָמָד צְעָלָות :

גִּירָה סֶלֶקְקָה נְעָמָר"בָּן :

**וַיָּהִי** כִּכְמוֹעַן הַנּוֹרָה הַמִּי"ל יְמִינָה סָהִיה דְּיָהִיבִּיצִי נְתָהָסְפּוּ לְקָה נְעָמָר"בָּן וְעַמָּה' כְּסֶף חַבֵּצָה לְרוֹצָה וְגַם קָה נְעָמָר"בָּן מְוֹפְלָגָה צְעָלָות : וְסִי  
קְסִילָה גָּדוֹלָה וְחוֹצְזָה' לְמַלְחִיסָה כָּל חַכְמִי וְסְופְרִי מְלָתָה מְצָפָת לְדַק יְלִין זָה וְעַתָּה  
נוֹרְאַחַיָּס . צְכַנָּן צְלָחָה חַמְמִילָיָל יְמִינָה לְמַחָד הַוָּרָה סִיחָדִי עַל קָה נְעָמָר"בָּן וְעַמָּו  
כְּצַצְצָה מְלָתָה חַיְלָיָל כְּמַחָד הַוָּרָה כְּתָבָתָה לְדַק יְלִין זָה וְעַתָּה  
הַקְּדִימָיו וְעַתָּה לְסִמְעָן לְמִיעָן" צְכַל נְחַס לְמִלְמָד מְפִנִּי מְהַצָּתָה חַלְמָה מִפְנִי שְׁנָתָה  
סִיחָדִי : וְיָהִי צִוָּס לְדַק' סִיּוֹן זָהוּן סְמֻוקָּן סְמֻוקָּן לְמַעַיר נְעַמְרוֹב וְיָרָמוֹ הַסִּיחָדִי  
הַתְּחִילָה לְמַרְחָוק וְיָחָד לְדַס חַדָּל לְמִלְמָד יְהִוָּה וְיָדָעַן הַס הַס פּוֹלִין זָה  
מְעַס קְהַזְקָיָן חַנְפִּיָּכָה הַלְּכוֹ כָּל הַיְּהוּדִי עַמָּשׂ נְזִיבָה וְטַפָּס וְכְסֶף וְחוֹצָבָה' חַלְמָה  
הַמְּבָרָר וְסְגָנוּ הַמְּבָרָר ذְּלָלָתִי זְדָרִיחָיִם לְהַלָּחָה' כְּנֶגֶד מָה נְעַזָּוּ הַרְשָׁעָיִם' הַקְּמָזָקָיִן  
נְעַזָּוּ לְהַס זְגָלִי' כְּמוֹ זִיט לְעַס פּוֹלִין כִּי לְמִיחָר זִין עַס פּוֹלִין לְקְהַזְקִירָה  
צְדָגְלִיאָה וְתָנָאָה הַעִיר הַיְּזָרְעָלִי וְסִיּוֹן קְוָרְלָהִי מֶלֶךְ הַסִּיחָדִי' צְבָמָרָר  
פְּתָחוּ הַצְּעָרָר כִּי זָה הַחִיל מְעַס פּוֹלִין זִיכְרוֹן לְמַעַזָּר מְתָכָס מִיד חַוִּיצִיכִ' הַס זִיכְרוֹן  
וְסִיחָדִי צְעָלָה הַחָוָמָעָמָדִישָׂיו רְוָיָה זְדָגְלִיאָה' צְהָס צְדָגְלִיאָה' צְדָוְיָוְתָהָמִי'  
לְצָרָל לְהַסְמָנָה תְּשִׁיעִים מִיד פְּתָחוּ לְהַס הַצְּעָמִיצְיוֹן צְפָתָחוּ הַצְּעָרָר נְכָנָסָה  
צְלָפְּצִידָם וְתָנָאָה הַעִיְּצָרָבָות וְצְרָמָיוֹן זְדָרִיחָיִם' וְקְלָתָהָלָכָו צְמָקָלִיוֹ וְרָגָנוֹ צְיָהָדִי'  
הַרגָּר בְּדַק' וְנָאָה' וְצְתָולָהָה עַנְוָנוֹ כְּרָנוֹנָס וְקְרָתָה סִי' וְצְתָולָהָה בְּיְהִוָּה קְפָנָן לְדַרְיכִ' הַמִּי'  
הַסְּמָוֹךְ לְמַזְרָר צָלָמָה יְטָמָהוֹ מִוּתָן הַעֲרָלִי' וְעַדְעָנוֹ צְמִי' וְגַס הַרְבָּא' הַמִּצְיָה  
לְצָוט קְפָנָו לְתֹחַק פְּמִיס וְצָוְטָעָי' זָו וְסִיּוֹן סְצָוְרָיָה צְלִילָמוֹ מִן הַסְּרִיגָה וְסִיּוֹן  
צָוְטָעָי' מַחְרִיךָ' צְחָרָבָות וְצְמִיתָהִים' וְסְוָרָגִי' מִוּת' צְמִי' וְקְרָתָה' סִיּוֹן מַוְרִי' בְּקִנִּי  
הַסְּרִיפָה לְתֹחַק הַמִּי' וְסְוָרָגִי' עַד צְנָתָהָל' הַמִּי' מִדָּס הַרְוגָה' וְסִיּוֹהָ סָס רְחָבָה  
דְּקָה נְעַמְרוֹב וְסִמְוֹה הַגְּמָנוֹן מוֹהָרָא' רִיחַיְתָל מִיכָּל צָן הַגְּמָנוֹן מוֹהָרָא' רִיחַיְתָל  
סִיּוֹן יְהִוָּה כָּל הַתְּחִילָה כָּל' צְעָנָ' וְצְקִי הַיָּה צָלָל חַכְמָות צָשָׁל' וְדַרְתָּה  
צְלָפְּנִי הַגְּיָרִיל' וְהַזְּהִיר לְתַהְעַס צָלָס יְצָל הַצְּוֹנִיחָלִיל' . צְיַקְדָּנוּ צָס  
צְמִי' וְלָמָד  
יְמִירָוּה תָּסָס וְקָנוּ עַזְוָה הַעַס קְדוּשָׁה וְתָהָפָהָה קְפָן לְמַזְקָן הַמִּיס הַלְּיָאָל נְפָצָה וְלָכָטָה  
יְזָה' וְרָה' לְהַזְּרָגָנוֹ וְצָקָה הַגְּלָהָן מִמְנוֹ צָלָמָה יְהַרְגָּנוֹ וְיִתְּאַנְּזָן  
בְּיִזְרָעָה לְצִוְּיוֹת הַמִּקְוָה לְזָרָר כְּסָפוֹ וְחַבְצָוֹן טָמוֹן צָס וְפְטָרוֹ זָה  
בְּחִיְּיוֹתָהָלָק הַגְּמָנוֹן מִסְסָה הַמִּי' וְהַסְּרִיפָה צְבִיאָתָה מִלְחָמָה  
וְלָמָד' צִוָּס כְּדַק' סִיּוֹן סִיּוֹן מִיחָפְצָה' גַּס-כְּן צְצָתָה' צָמָל נְמַזְמָל צָס  
וְדַרְתָּה הַגְּמָנוֹן עַס הַמִּי' עַל צְבִיאָת הַמִּי' כְּדַי צָלָס יְהַרְגָּנוֹ יְהִוָּה עַל  
לְקָדוֹר' וְיָהִי כְּלָתָר הַגְּיָע סְמֻוקָּן לְצִוְּתַהָּמִי' רַן מַחְרִיאוֹ יְהִוָּה מַחְנָתִי הַעִיר  
תּוֹפֵל

## zion במצולֶה

חופר מינעלִי וקלו ציוו וככ' לאג חון צמקלו פגע' וזכותה ממנה מהו כל הגהון טיפרג מהות' חחת צנה ולמ' שמען מל' ושרג מתחיל' להגהון היל' ווח'כ' למינו הפס ניקוס דמס ומחר הרג' סלצ'ומי' מהתו כל הגהון הצעמו לקדור' . כי זכל במקומות טפיו בס הגרות החיו לטבי רוזה מס למ' מי סביטה זקינה :

מו חוליות המיתו :

**מעשה** בס דרי' מהת יפת תחל' ממופחת מיווחסת וועציר' סנטצ' לחקוק מהודונט' למא' וקו' צבל' עלי' חמר' לו צערמה טבי' יכול' גאנזות צסגול' צבל' זיך לה זום כל' זין ומלרעה לו הא למ' תהמץ' לי מנס' זוש' ורה צי קני הדריפה ולמ' זיך לי והקוזק צעל' היב' מודר' סחמתה היב' מודר' וויה זה קני הדריף לפ' חומו ונפל' ומטה' על קידוטה בס צבל' יטמלו הגו' בס ניקו' זומה :

(זוב' לירע סס)

**עוד מע' שה** דרי' מהת יפת תואר הבטול' לחקוק חמץ זקינה סמו שיקדסי' צזית הפליט' הטעמל' מהורי' הגד' ומלה' לרונה וויליכ' לקדל' הקודזין צנגדי' מלכות צחופיס' וצמחולות כיון צבל' על הגד' קפ' לתק'ה' כמי' וגאנזע' בס על' קוווט' בס' הנטזינקו' דמס וככ' וככ' רוזות חצ'ר הי' מהפער להעלו' בכת' ומספר כל' השרוג' וונטזע' זק'ק' נעמורוז' לערך סעת הלפ' נפכו' נהרגו' צכל מיהו' מסנו' כנ'ל' בס ניקוס' דמס' . וכגמלטיס' מהרצ' זק'ק' נעמורוז' זרחו' לך'ק' טילטזין כי היב' בס מהון' לעיר' מז'ל' חזק עד מהל' :

(גירה דק'ק' טול' טיצין)

**ויה'** אחרי צמלו' רעהס כרלונ' זק'ק' נעמורוז' נחלספו פומז'ו' וורי'ק' כמו' ענרטה מלפ' ליט' וזרחס לורל' פיהוד' קרי'ו' גונל'ס ימ' וחכ'ו' וכלא'ו' מאס' לך'ק' טולנטז'ו' זס' הי' צמא'ל' זס' מהות' גזורי' חיל' מון' פאר' צל' עס' פולין' וגס' נתקז'נו' זס' חצ'ל' צט'י' מלפ'יס' יפהוד' ווי' זס' ג'כ' גזורי' חיל' ומולומדי' מלחמא' ייכלטו' טנ'יה' זר'י' פיהוד' וויל'ר' חי'ס' לה'ה' יעו'וו' לה'ל'ם' כנ'ג' צונ'ה'ו' וווע'ז'ו'ת' צל'ם' מעלו' זה' זזה' וחו'קו' האמ'ג'ן' מל' וחו'ס' עלו' צי' זכ'ל' מיע' כל' זי'ון' וווע'ה'ו' מעל' ה'ח'ו'ם' ה'צ'ר'י' וויה'וד'יס' וואכל' פעם' זקרדו' לג'ת' פ'ו'ן' מל' האמ'ג'ן' וווע'ה'ו' המ'ו'ר'יס' ה'ט'ו'מ'ל'י' מעל' ה'ח'ו'ם' ז'ח'ל'יס' ו'ז'ק'י' ה'צ'ר'יפ' וויכ' מ'ז'ו'ן' עס' ר'ז' וווע'סו מפ'נ' צ'נ'י' יט'ל'ל' מ'ז'ו'ן' חיל' וויל'פו מה'ר'הס' וויכ' מ'ס' כ'ה' מה'ות' ליט' וויה'ל'ס' פ'ו'nis' עוו' ה'פ'ע'ס' עס' צל' צ'נ'י' ה'כ'פ'ר' ווע'ר'יס' ה'ס'מו'כ'יס' ל'ס' למלפ' וויל'ר'ז'ות' וויל'ר'דו' חיל' ז'ה'ל' ל'ה'פ'יל' ה'ח'ו'ם' וויל'ו' פ'ת'ה'ס' לה'ל'ח'ע'ל' המ'ג'ן' צ'נ'ק'ות' גדו'ות' ומו'ז'ות' כ'ה'ג'וג' צ'ל' ד'צ'ה'ק'ז'ן' וויל'מו' ש'צ'ו'מ'ל'י' ע'ל' ה'ח'ו'ם' וויהם'ה'ו' ע'ל' ר'יז'ו' ה'ע'ס' וויה'ר' ל'ס' וווע'פ'י' כ'ן' וווע'ו' ק'מו'ר'י' ע'ן' ה'ח'ו'ם' וויל' נ'ת'נו' לג'ת' ח'ל' ה'ח'ו'ם' וווע'סו מפ'נ' צ'נ'י' יט'ל'ל' ג'ס' צ'פ'ע'ס'ה'ה' וויכ' כ'ה'ל'ר' מ'ר'כו' ל'ס' ס'ימ'יו'ש'ע'נו' ה'יו'נו' . צ'לו'ה' ה'ג'ר'ה' צ'לו'מ'י' מ'ל' ה'צ'ר'י' צ'מ'ג'ן' ל'ס'ל'ס' ע'מ'ה' צ'ה'ו'פ'ן' צ'ת'נו' ל'ס'ס'ל'ל' ה'יה'וד'י' פ'ל'ו'ן' נ'פ'ז' וויכ' ע'ס' וויל'מו' ה'ג'ר'ה' צ'לו'מ'יס' כ'נ'ל' ח'ל' ס'צ'ר'י' צ'מ'ג'ן' מ'ז' ה'צ'כ'יו'ו' ה'צ'ר'י' וויל'מו' מ'ן' ה'יה'וד'יס' מ'ז' וויל'מו' מ'ס' כ'ל' זי'ינ'ס' ס'כ'ל' צ'יה'ק' : וויכ'ו' ה'יה'וד'י' ב'ער'מ'ה וויל'מו' ס'ק'ו'ו' ה'יה'וד'י' צ'לו'ה' ו'צ'ה'ל' צ'ר'י' וווע'מו' ל'ק'ר'מ'ת'

## יון מצולה

לקראת מלחמתם כהפכו צרייה' חמי' וילעך צkol גדול הרלה' יטיכ' כל ק"ק טולנטין הגמון מורה' ר' מהרן מל' היודה' וימתר עליהם במננו לח' ונמי' מתנהנו צגולות' בז' העממי' מה' תצלחו וד' צרים וצמו' כל מלכי' מה' וינקמו' נקמה' מכל מה'ינו' צגולה' חלי' لكن' מה' קוח' גורי' מן' האממי' נקזל צסמה' דינמו' לה' טוב' מתנהנו מה'ינו' צק' נעמירוד' וחל' צדי' יתגלו' רחמים' לפנ' צונמי' הול' יקחו' כל' מלחמה' עניינו' כופר נפשינו' וצמו' חלי' צני' יסרה' ויז'יו' כל' רכוב' חצר' רכוב' מה' חוק' החר' כל' המז'ר מיד' נכנסו' סינויים' ה' גורדים' וימתר' מל'יס' רלה' ה' גורדים' ה' צווערטעטנסקי' ה' לא' נכס' צק'תכם' ויקחו' כל' צל' ה' יהודים' וימתר' היוני' מה' ה' גורדים' ה' צווערטעטנסקי' ה' לא' נכס' צק'תכם' צולס' מיד' דחפו' ה' גורדים' יהודים' וימתר' מה' יעוז' צד'ינו' מה' יתקי'מו' ה' צונמ'ת' וחל' מה' וקי' צווערטעטנסקי' צונמ'ת' צ'מו' ה' זיון' וימתר' מה' ה' צר'י' צ'יטנו' לא' נכס' ה' יהודים' צולס' מיד' דחפו' ה' גורדים' יהודים' צ'ילמו' מון' ה' מז'ר מיד' יכו' צגלה'ת' וילמו' כל' צ'ו' יוטר'ת' צל' צב' ונדקה' וצ'ינו' ס' זיון' ליהודי' צמ'ר' צ'וק' גן' ה' סג'ר' ומסוג' צל' צ'ר'ה' מונ' ומל'ת' ויתה'מ'ו' עד' ד'ז'ו' ובי' צ'ס' עוז' צל' צ'מ' גומ'ונ' ה' גומ'ונ' מוה' ר'ר' מל'יעזר' וה'ג'מו' מוה' ר'ר' צל' צ'מ' ו'גומ'ונ' מוה' ח'יס' וה'ז' מוה'ר'ין' לעס' קוד' צ'יק'דו' צ'ס' צ'מ' ו'ל'ם' ימי'ו' דחס' וענו' צ'ו' צ'מ'ן' יסרה'ל' ה' מלה'ינו' ס' מה' נכס' צ'ל'צ'ס' ה'ינו' ה'ל' מה' קך' צ'ל'צ'נו' ה'ינו' ה'ל' מה' ה' ו'ז'י' מה' ה' ג'דר'ים' ה' ג'לה' ב' צ'ה'ים' וצ'ה' תחת' ה'ל'ג'ה'ה' ו'ל'ם' ענו' צ'ו' צ'ול' ג'ד'ול' מ' צ'רו' ל'ה'מ'ר' ד'תו' ו'ז'ה' צ'ה'ים' וצ'ה' תחת' ה'ל'ג'ה'ה' ו'ל'ם' ענו' צ'ו' צ'ס' ו'ק'ה' מ'ל'ר' צ'ל'ה' פ'ע'מ'ים' ו'ל'ם' ענו' צ'ו' צ'ר' מ'ד' פ'ת'ה' ה'צ'ער' ה'ג'ן' ו'נ'כ'נו' צ'ול'ם' צ'ה'י' מה' ו'ה'ג'ו' צ'ה'ס' ה'ג'רג'צ' צ'מ'ל'ק' ו'ח'מ'ס' מ'ל'ות' נ'פ'ז'ות' צ'ל' מ'י'ת'ו'ת' מ'ז'נו' צ'ו' צ'ול'ם' צ'נ'ל' ו'ג'ס' צ'ל'ה' ג'מו'ינ'ס' ה'ג'נ'ל' נ'פ'ל' צ'ה'ר' צ'י'': ו'יק'מו' מ'ה'ס' נ'ע'ל' ו'צ'נ'יס' צ'י'': ו'ז'י' צ'ו' צ'ל'י' צ'ר'ל' ע'ל' ג'ל'ה'ס' ו'ט'מו' מ'ה' צ'מ'ר' מ'ל'ר' מ'ה'ר' צ'ע'ן' מ' ה'ל'פ'יס' א'ג'ו'ב'יס' ו'צ'ו'צ'ס' ג'מו'ן' מ'ה' ר'ר' מה'ר'ן' ה'ג'נ'ל' צ'ן' ה'ג'מו'ן' מ'ה'ר' מ'ה'ר' נ'ל'ז' ר'מ'צ'ה'צ'יך' ד'ק'ק' ל'ז'ו' ו'ז'ו' צ'ו' י'ז'ע'ס' ס'ס'ו' צ'ו' ג'ד'ול' מ'ל' ו'יפ'ל' מ'ת'צ'נו' צ'ל' מ'מו'ן' צ'פ'ז'ק'ן' ע'ל'ו' :

**אחר** הריגת ה'יהודים' קרבו' נ'ג'א' ח'ל' המב'ן' מא'נ'ח' ו'יהם'ר'ו' נ'ס' ה'ס'ר'יט' ה'ל'ג' כ'רט'ש' בר'ית' ל'ח'נו' ול'מ'ה' ה'פ'ר'ת'ס' ה'ת' ב'ר'יח'כם' ו'ע'נו' ה'י'ונ'ים' ל'ס'ר'יט'ס' כ'ח'צ'ר' ע'ס'יט'ס' ט'ס' ה'יה'וד'ים' ו'ה'פ'ר'ת'ס' ה'ת' ב'ר'ית' נ'ג'א' נ'ע'ה' ל'ס' מ'ה' נ'ג'ב' מ'ה' ו'ו'רו' ק'מו'יר'ס' ל'ה'ס' מ'ן' ק'ח'ומ'ה' ו'יע'ס' ה'י'ונ'ים' ב'ער'מ'ה' ו'יס'ר'פ'ו' ה'ת' המב'ן' ר'ל' ח'יל'ה' ו'ו'ה'ג'נו' נ'ה'ס' כ'ל' ה'ס'ר'יט'ס' ה'ר'ג' ד'ב' ו'ס'ל'ס' נ'ג'ו' ו'ה'ר'וכ'ו'ס' ה'ג'ל' ק'וד'ס' מ'ו'ו' ש'יט' נ'ג'ר'ו' ו'ז'נ'י' ב'ז'ו'ח' ל'פ'יו' ו'ז'ו' ה'ה' א'יס' ב'ר'יה' מ'ה' ו'ז'ב' ע'ל' ס'ס' ו'ל'ג' י'ז'ל' ל'ע'מו' ו'ב'ה' ה'ל'י'ו' ש'חו' ה'ל' ק'ה'ה' צ'ה'י' ע'ב'דו' ו'עו'ה'ן' ב'ר'ח'י'יס' ו'ה'מ'ר' כ'ז'ב'ט' מ'ל' ר'ה'ס' ו'ב'פ'נ'י' א'ג'ו'ס' ו'ה'א'ר' לו' ד'ר'ק' ל'י'נ'ו'ת' ו'צ'ה'ז'ק' מה' ה'ל'י' מ'ה' אל' ע'ב'דו' ו'ה'ל'ר' כ'ד' ה'ה' מ'ז'כ'יר' ל'פ'נ'יו' ה'ק' ה'ה' מ'ע'ל'ה' ל'ע'ב'דו' ו'מ'כ'ה' ה'ז'ה'ן' ב'צ'ע'ז'ק' ק'ס' ו'ה'מ'ר' מ'ל' מ'ז'מ'ר' מ'כ'ס'א'ך' ו'ז'ל'י' י'ז'ב' מ'ח'מ'ץ' ל'ה'י'ו' מ'ס'ל' ע'ל'יך' ו'ל'ג' ה'ה' י'ז'ל' ל'ע'מו' ו'ג'ר'ג'ו' מ'ל' ע'ל' ו'יכ'ו'ת' ו'ר'ה'ס' ב'מ'ג'ו'ה' ע'ל' ה'מ'ל'ח'ן' ה'כ'י'ו'ת' : ו'כ'ה'ס' ע'ז'ו' כ'ן' ס'ל'ס' ל'ה'ס' אל' ה'י'ס' ע'ל' ס'ה'פ'ה' ב'ר'ת' ע'ס' ב'י' י'ז'ר'ל' ו'כ'ל' ה'ס'ר'יט'ס' ה'ת' ה'ד'ב'ר' ה'ל'ד'יו'ק' ע'ל'ס' ה'ת' ה'ל'ד'יו'מ'ו'ס' ס'ה'פ'ש' ל'ס' ה'י'ו'ו'ס' כ'מ' פ'ע'מ'ס' צ'ל' י'ע'טו' ל'ס'ר'יט'ס' ס'ס' ד'כ'ר' ר'ק' ל'יה'וד'ים' ל'ג' צ'ו' מ'ה'מ'נ'י'ס' :

## יון מצולחה

יהי אחר ג' ימים להריגת צלמו הינוים לhabirovo בין הרוגים מושגחים לם ורלה  
ויתמוד כב עבר עליכם החורב ווימחו ככל מלחמות נפקות חומן טפלו בין  
הפנרים להיל נפקח וחי עטפים ברעב וכותה וקאות היו בנה פלעומים הרובם ולם היו כדי  
לקאנית עוד היה קאנ רוח בהם ואלנו לעיר הניל' כלבי' וחלוטי ויחפי' וערומי' ובטעיבו  
עמם חסן הירקוניים וצלחו לפצת :

ויהי אחר סמלו רעתם בק' ק' טוליטין חזרו פוחז' לרים בצל גדור של כמ' וזה  
וחכמים נובות ומרגליות כל' הסרים והיהודים ושבוי רבה של נשים יפות ובחולות  
פנות מעס בני ישרו' מעס פולין ולקחונם הטרמה הרביבים מהם :

ויהיఈ כחדר שמאנו הדוכסום והאריס פדרה הרעה זהה מה שעשו פיוונים בק' ק' טמראוב  
וק' ק' טוליטין וכלהו כל' סי' פולין וכחמת קאנת בני טעם לבכם כל' טכני  
ונגמר עתתם לאחסן טלייהם כב' סי' פולין לנוקם מהם נקמת מהיהם : וויל' אדר הנכון  
ובנוי הדרינגן כל' להכרייז' כל' מדיות פולין מי' שכהן שר וכח צה' בלחטערניאץ' של מלך  
ילך למלחמות לו' יאלח עבדו במקומו : וגס הדוכסום וויטנוועטנק' זכר לדרכה בה' טס חילא  
במדיני' ליטל' קאנש' הרבי' פ' יאנטר לו' על' יהודוי' סבק' ק' גערמיך' תחת מאסטמי'  
ויהז'ור חלוי' הו' ועמו כסם חלפיהם היה לילך גערמיך' ליקום מהם נקמת פ' יאנטר  
ונגען דודוקים של' יסקיע' לבו עד כי ירחץ' בדים פיוונים לוייביז' שחרירבו גס כן הרכבת  
מן המחות ממסתו סבאלורי' הנטור לפ' ז'ר' וגורטו מהסתפח גנמלתו : וויש'י כחדר קרבת  
סאוך' גאנטערב' של' מן עמו כמלה מחות' חוץ לנערמיך' ורגנו מאנטס' האקס' הרגב רב' חדר  
כך העריהם פיווניס' וסכל'ר'ים אל' הדרוכס' הניל' סיינ'ה להס' כמם מחות' מעמו לסזור  
העיר מן הקהוקין' ואקדרים' וכמה יהיו בעז'ורס להלחס' נגד האיז'יביס' בכל' חחס' ולעבדו  
בחלמת' ובחמש' מהיוס' האגוא' והלה'ם ונשבעו לו' וויעב' פדר' בעני' הדוכס' סול'ה' ליל' יאנט' סריס  
רב'ים וכבד'ים' ועתה מס' כמ' מחות' גבורי' חיל' וויקעל' חותם' האנ'י' בטיר' בכבוד גל' חדר  
כמה ימיס'צ'ל'מו' לקהוקין' מאשו' ובו'ו'ה' ג'יל'ה' וויל'מו' מיל'ס' ז'ן' עזו'  
וירגרנו כל' האס' טוכביס' על' מעם' ונתנו מטען' הרב'ה' להקה'ז'ק'ן' סיינ'ר'ו ס' לאמור' הער'ר  
של' יכחו' שור' היל'ס' דרי' טס' פולין' וכן' עזו' .

ויהי' כחוט' הדוכס' הניל' פדר' פ' ז'ר' מלחמות היל'ים' טו' מעמו' ופל' מס'  
לנוקם נקמת' עמו' מן' הקה'ז'ק'ן' סבאל'ר' מחות' וס'ל' ל'ק' ק' מחן' ה'ז'ק'ן' ויהרג'  
ס'ס מהקה'ז'ק'ן' ז'רג' וב' גס' בכל' ס'ב'ז'ט'ו' וויש'י כחוט' חמ'ל' ימ'ס' הדוכס' וויטנוועטנק' הולך  
וקרב' היל' מהיכ�' והכת' צב'ו' מה' רבת' וכ'ת' מעת' רק' סל'ת' היל' פ'ים' ח'ס' צל'ם  
לננד'ו' שר' היל' פ' ז'ר' ק' ז'ר' וויל'ס' ימ'ס' עס' ער'ת' היל' פ'ים' ח'ס' ג'בורי' פ'יל' וויה' להס'  
הס' יג'ב'רו' ידר' סיינ'ה' להדר'ם' היל' מ'י' היל' הצע'ה' בז'רו' וויל'מו' מיל'ס' . וויש'  
כחוט' הדוכס' הניל' ועמו' ס'ס' חיל' גדור' של' קה'ז'ק'ן' בח' עלי'ס' וגס' כל' מQUIT'ות' ס'ב'ז'ט'ו'  
מפעים' ומחר'ה' היו' מעס' ה'ז'ק'ן' ונתה'ן' מן' בטיר' של' י'ז'ו' להס' פ'ו'ו' להס' ממע' מס'  
לברד'יע' ז'ב' ז'ז' ז'י' יונ'ב' צר' ה'ז'ר' ה'ז'ו' ז'ו' ז'ז' ז'ז' ז'ז' ז'ז' ז'ז' ז'ז' ז'ז' ז'ז'  
ט'י'ס' הדוכס' וויה'ז'יד'ה' הניל' וויה'ז'ה' ז'ז' ז'ז' ז'ז' ז'ז' ז'ז' ז'ז' ז'ז' ז'ז' ז'ז'  
פולין' כ'ה'יו' . כ'ט'ז'ב' אל' שר' היל' ה'ז'ק'ן' ז'ל'ה'ז'ל' ד'ה'ז'ק'ן' סיינ'ה' להס' ממע' פ'ולין'  
לפ'ז'ר' חותם' וס'ו'ה' נ'כ' ב'כ'ז'ן' ט'ס' פ'ולין' צ'נ' י'ל'כו' לעזר' ח'ז'ס' כ'י' פ'ה' צ'נ'ו' להדר'ם'  
וויטנוועטנק' מפי' כי' לב' כל' הטע' פ'ה' הולך' ב'כ' ה'ז'ר' ז'ל' ה'ז'ק'ן' ד'ה'ז'ק'ן' סיינ'ה'  
מן' סיינ'ה' ח'ס' חיל' וג'בורי' מלחמה' וצמו' פ'ה' הולך' ב'כ' ה'ז'ר' ז'ל' ה'ז'ק'ן' ד'ה'ז'ק'ן'  
ו'ה' ז'ר' ז'ל' הדוכס' וויטנוועטנק' ב'ד' ה'ז'ק'ן' : וויל'ס' צ'נ'ה' ז'ח'ז' ז'ח'ז' ז'ח'ז' ז'ח'ז'  
עס' ה'ז'ו' ז'ר' ז'ל' ט'ס' צ'נ'ה' ז'ל' פ'ז'ז'ה' ז'ז' ז'ז' ז'ז' ז'ז' ז'ז' ז'ז' ז'ז' ז'ז'  
דו'ח'ז' ז'ז'  
דו'ח'ז' ז'ז' ז'ז'

על' ק' ק' פ'ל'נ'ה' :

(ג'ו'ר'ה ז'ק' ק' פ'ל'נ'ה')

ויהי' ב'ז'ס' ג'י' ז'י' ב'ה'ז'ר' ז'ב' ה'ז'ק'ן' ז'ז'  
מלחמות' נ'ג'ה' ז'ז'  
ס'ה' ז'ז' ז'ז'

יכל'ו

## יון מצולה

כלו לגעת אל השיר כי היו בו סרי'עס פולין גנורי חיל לטרך טרי הילפֿיס וגס מן היסורים היו י'ב אלפֿיס והיו בהם ב'כ גבורי חיל וטהיר סהיו בו כסרים והיהודים היה עיר חזקה עד מלה בחומה כפולת ומיס סביב לה וליה היו זריכין ל査מור אלף מן חותה זד בסמוך לסחר בני מקומות ההזוכין לה היו בהם מיטס הינויס ויטמידו כסרים את טבלתת הגנורי חיל אל חותה הגד שעריך סמירקה ביזטר ל査מור העיר מיטס קורין בלטן הייזבי קרחא זהיו עבדי הרים על החומה ב'כ מעס הייזים קורין בלטן פולין היידוקין וייטז'ג'כ מודלית: וזה ביוס ד' ב' חמוץ רב לכתו האלוכים בני מקומות סהיו בו מעס הייזים והאלוכים עמהם נס האנטן מקומות לטזר חותם נלחים נגד העיר החזקה זהיו בה הרים והיהודים וילחמו ניגדה כל'ז'ס ד' הא' קרחו האלוכים אל עבדי הרים הפטומדים על החומה הלא, אונס חשים חנכו למא חמס טזרים לסריס ללחום צט וכי לא יעב לכס לעבור חותמו מלטבז ליחס חמר חסר לח' מבני עמית מיר עבדי הרים מרלו ועסר ערמן כלו נלחמים כנגדים ושו מיניכים להיויס לסתער מלטמת על החומה ולכל הכורה ביוס ב', הא' קרנו וברגט חחל היו כמה אלפֿיס יוניס סולפי חרב בחוך העיר והתחילה להרוכ בטע וכחאר רוח הרים והיהודים סכלחה ליליאם הרטה ונכלדה הטר פריס רוכבי סוסים ברחו לוד חמר וכחאר רוח הרים והיהודים התיוניס טומי פער לח' בו מיניכים חותם לטם ונדרגו על קיוז הרים כטראת אלפֿיס נפאות בכל מיזות מצוית בעילם כי' ופסעו יהודים לענכח האם ביה יון חחד בבית זהיו כה מהות נפאות מיניכים לח' כי' טומדים :

**והיה** בתוכם היה חד חס וונון ימקובל האלקן וסאו משור טמן מק'ק פולנ'ז'ה כי' בכל והוא מלך המגיד היהו בכל יוס ולמד עמו מתריר תור' ועתה המקובל הא' פ'יעל הזרע' פ' קבלה מהארוי' ז'ל ולח' זכום טיב'ה להדרת ואמר לו המגיד לפני הנזירה סייטו חסונה גדו'ל' סל' ינ'ה זרכ' הנזירה רלה ודרך כמה פעמים ב'ב' והזהיר לעצם סייטו חסונה על הנזירה סל' חרב' וכן חסונה גדו'לה בכל הקשיות וליה הוועלים כי כבר נהחס הנזירה רעה וכחאר במו האלוכיס ודרים על הטיר ננים התקובל הא' ל' בית הכנסה וסל' מהות נעלי בתים עמו נולס חכמים גרו'ל' ווילס תלכזים בחריכין ונעליהם על וחיקס ועסקו בחתילה גדו'לה עד סב'ה האובי' לעיר ונדרגו שם כולם בבית הרים' על הרגת קדש'ה ז' וכמה מהות סל' הרגו וכרכחו להניר דם וכמה מהות הלאו בסבי :

**והנה** כל'זר טמינו בק'ק זומלב סקדראס והיויס מוויס לק'ק פולנ'ז'ה כי' בכל יוס צלחנו צלחחים לק'ק פולנ'ז'ה ובו'ם ג' הא' לח' היה ימל הצליח לקרב אל הטר מלפני האלוכיס המתיריס ובכ' חליום הצליח ביוס ד' ואמר לו נס בבדרה רעה האלוכיס מיראים לק'ק פולנ'ז'ה: וק'ק זומלב רצ'ה פרס'ות זק'ק פולנ'ז'ה וברחמי ביוס ב', פ' פ'ל'אי סהיה יובל לברכות והחטא לכתיס צלט מל'יס כל' טיב בסוחר' ובperf' וזכה דניריס ענ'יס ולח' חסנו על מתוני רך להז'ל נפש'יו ונפ' בינוי ובנותיהם וברמו קמת לק'ק הושערם הבראה זהי'ה מטרופולן בתרינות רום'ה יטול עיר פוז'לה לאלה' סל' חכמים זופירס ותורה וגראלה היה במקומות זאת: ואלו עט בעי' בתי' וחומני כה' ר' אברם מתק'ק זמלב עט בעי' ביז'ו ובמי אצ'ח'ז'ו ברחו לק'ק מזערעט הסאנז'ק' ק'זעערה ה'ב'דר' חותם שבת ושי' יוצביס בק'ק הושערם ובק'ק מזערעט הסאנז'ק' זומר מעשרה אלפֿיס בעלי בתים וכל' חד עט בני' ביז'ו ושי' רואיס לייב' סס' בז'ת חואן ובמונו כן יווערט סדר' מהנטה'ת סל' פולנ'ז'ה אריך יפל' לבר. וויהי כהאר בחזי בערב שבת לנעת נקרים בק'ק מעריטס ובכ' המגיד הילינ'ז'ה זרכ' זומלב רצ'ה הצעה לדמיך' יכל' ביום זה עט חיל גרו'ל'יך' לקרחות הדר' כוס' וויסנו'ז'ק' לטזר נק'ק פולנ'ז'ה מן הסוריס המאי'ר' חות' והיה כזוח'ה הדוכס ועמו היל'גנורי חיל'ונג עמו בגבור חיל'ז'ה וסחר' חיל'גנ'ון זרכ' זומלב היל'גנ'ון חמריו היה לנו סמחה גדו'לה ואמרנו'גדו'ה' חמר סכת' חואן נחזר לכתינו כי' לא' ר' רוחק מן ק'ק זומלב רצ'ה פרס'ות וגס חמריו זינ'ג'ול נלח'ינו בית יטראל סנק'ק פולנ'ז'ה מן' נחותם :

## יון מצורה

ויהי נחטך צה סמוך להנמכת כליה מהותם לט חלה על הנטה רעה טבח  
 פסר וויטו עת שעה שר ומוטל על ק"ק פולגנה טבורה מסע ממה טריס וחליל  
 בכל העיר פולגנה והרגנו כל הסרים וההויכנים ננחותם וטהוים ממחצטם בגדור על  
 ק"ק זאלא. והדוכס וויטו עט חילו גרוו ל�"ק קחשינין והקדורים והוים חרוו  
 וקחם כוונין לכהן ק"ק חוסעריך וק"ק מעורעים חיו נבנהו חולופי חרום ופחד גדול כל עט  
 היבודים ולח קמה עד רוח בזח וככל כי רוחן על האהנטה הדוכס דחתינק מה יטשה.

ויהי נחט כליה הספר הגנוב הדוכס דהמיין נטע לחהוריו זהה השטר טבח מן פולין  
 כי היה מתירון נ'ך דרך המלך ל�"ק קרטמץ דרכ' ק"ק זמלב כי טם היה הקדרים והוים  
 טעם רב והותה ה'מיה מספר וסבד הדרון כל ל�"ק קרטמץ ער' פרטומ' דרכ' מערות והמתין  
 טעם עד טיבלו עט של פ' לוייל מס' קה'ס: מ'ן חילו הון הטע ז'ו ז'ו ר' ז'ו ז'ו ז'ו ז'ו ז'ו  
 לתדר' פולק'ה מורה כוולד'ס חוויז' יעט' חוויכ' הקיר אה הספר האג'ברח לח'נו מה  
 נטע'הכרי'ה הפרנסים בק' ק' חוסטרא'ה הבירה מען היח'אטל' טעם יהוד' בקהיל'ה וכן  
 בק' ח' ער'וטס כי השג'ה למ' היה רוחן מלחטו ר' ב' פרט'ו'ו' וגס לה'היוו בטוחים מה'ת'י  
 המקו'ה שאי' צ'ו' יונ'י'ל'ו' פגנו'ה טט'ג'ם ב'ו' וכ'ל הצע' נס' ל'ק'ל'ס מ' קה'ל'ו' סומ' ועג'ל'  
 נטע'ן זב'ים ועג'ל'י'ם ז'ה' ה'ל' ס'ס' א'צ'פ' ס'ה' מ'מו'ל'ק'ם' ועג'ל'ל' ב' י'מ'ת'ן ל'ק'נו'  
 ול'ק'ח'ה'ו' וב'נו' צ'ו'ו' ונס' בר'ג'ל'ו'ה'ס'ל'ק'ל'ח'ר' ז'ו' ב'ב'יו' וגס' מ' ז'ו'ה'ו' ז'ו'ה'ה'ו'  
 ז'ו' מס' כ'ב'ה'ה' טל' ש'ו'ה'  
 לכ'ל' הח'פ'יו' כ'ד' ס'ו'כ'ל' נ'ס' ב'ק'ל' ו'ה'ו' ה'ל'כ'ין' ב'חו'ז' ש'ב'ת' ח'ז'ן' ס'ל'ה' ס'ו'ס' ז'ו'ז'ג' ז'ו'ז'ג' ז'ו'ז'ג' ז'ו'ז'ג'  
 ועג'ל'ות' ז'ה' ה'ל' ז'ה' ב'רו'ח' ועט' פ'ג'ה' פ'ר'ה'ה'ה'ה'ה'ה'ה'ה'ה'ה'ה'ה'ה'ה'ה'ה'ה'ה'ה'  
 ה'ז' ה'ל'כ'ין' ס'ו'ס' ועג'ל'ות' ס'מו'ן' ז'ה' ח'ר' ז'ה' ז'ה' ז'ה' ז'ה' ז'ה' ז'ה' ז'ה' ז'ה'  
 ש'ב'ת' נ'י'ז' ז'ה' ה'ז' נ'מ'כ' ר'ז' ז'ה' ח'ר'יט' ס'ל'ה' ר'ו'כ'י' ס'ו'ס' ז'ה' ז'ה' ז'ה' ז'ה'  
 מ'ה' ט'ר'ג' מ'ה' ז'ה'  
 ה'ר'ה'  
 כ'ס'פ' ז'ה'ג'ם' נ'ח'ז' י'ס'ל'יכ'ו' ב'רו'ה'ס' כ'לו'מ' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם'  
 ו'ה' ש'ט'ו' ו'ב'ר'ה' ל'מ'ס' ב'יר'ו'ה' ו'ר'ב'ה' ט'ס' ו'ה'ג'ם' ב'ג'ל'ק'ס' ב'ג'ל'ק'ס' ב'ג'ל'ק'ס'  
 ז'ה'ג'ם'  
 ק'ר'ר'ים' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם'  
 ק'ר'ר'ים' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם'

### טרודפין זיונים ה'חריו:

ויהי ח'ר' ה'ב'ת' ח'ז'ן' נ'י'ז' ז'ו' ט'ו' נ'ו'ה'  
 ר'ק' נ'ס' ט'ל' ק'ר'ט'מ'ץ' כ'י'ל' ז'ו' ו'ה'  
 נ'ב'ו' ו'ב'ל'ה' ו'ב'ל'ה' מ'ה'ק'ו'ס' ב'ע'ר'ים' ו'כ'פ'ר'ים' ו'צ'ב'נו' ג'ר'ה'כ'ל' ח'ו'ל'ות' ז'ה' ז'ה'  
 ז'ה' מ'ה'ק'ו'ס' מ'ג'ו'ט'ל' פ'ג'ה'  
 ז'ה'ג'ם'  
 ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם'  
 ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם'  
 ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם'  
 ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם'  
 ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם' ז'ה'ג'ם'

### מחה מ'ה'ס' ס'ס'ל'ר'ט' ב'ח'י'ז' :

(ג'ו'ר'ה ז'ק' ק' ח'ס'ער'יך' ו'ק' ק' ז'ס' לא')

ויהי ח'ר' ס'כ'ט'ו' ה'לו'ב'ו'ס' ל'ק' ק' פ'ול'ג'ה' ו'ט'ה'  
 ו'ב'ז'ו' כ'ל' ס'ל' ק'ק'ה'ל'ה' ו'ה'ג'ה'  
 ז'ק'ל'ן' ל'ב'ר'ה'  
 ב'יר'ו'ה' ט'ד' ז'ע'ב'ו' ז'ע' ו'ס'נו' ס'ז' א'ז' ר'כ' עד' פ'כ'ט'ע' פ'ר'ה'ה'ה'ה'ה'ה'ה'ה'ה'  
 ו'ה'ג'ה'

# יון מצולה

בלו אל העיר חפסום. יהוננס שלטן היה להרוג וחומס ובכetto מהם טיברנו. חותם על בית הח'י' כדי סיבונו לkidurah ומולו בקשת' והולכ' על נית הח'י' וככetto ה'יכודי' בבית טיט'על בית הח'י' והרגו חות' סס ואר' כ' שטרו לבית טס בק'ק' ו' מל' הפיסטו טרס מעל בצר' ח'י' והדוכס' מיתות הרג וסרייפה זותטומר' סקי' סס בק'ק' כ' פלאב הפיסטו טרס מעל בצר' ח'י' והדוכס' טהיו טוככ' סס מזמנ' רב הצליכו מן קבריך' כפגר מודס' ובתי קבריה' טהיה מן בס' ואב' צוזו ובתי כומר' הרבו ובית הגדמת צלינו חרزو' ונטו לאזרות סוסי' וכן עטו בק'ק' ח'וסטערו' הבירה וויהרגו בס' מחות נסכות הנטאר' סס נס' :

(גירה דק'ק' קלסנטי'ן)

**וזמש** חזו והלכו לק'ק' קלסנטי'ן עס כל חילו'ת שלטן וילך הדרום נתקרזו מל' העיר וסיה מתריה' קדוצים מלהני' בעיר טהיו גס כן יוניס שלט' ימלהו צו מלהר טהויזיס היוני' נמי מגחן וילך מן העיר כל הדרה קדוצים וויטנוועלקי' עס חילו' ווישודיס מי טהיה לו'סום ועגלה הילך מהרו' מו' שלט' קיה לו' סום ועגלה שלט' הכנין לו' על' לי' טהיה צוחנו על' הדרום הנ'יל' עס חילו' טיצ'צ'ער זה הו' נסלה צער' וסיה כל'ר' הרחיק' קדוצים מן העיר ציעו' מפלך פרסה' וטהויזיס הילכו' לעיר צויס צלייש' טהיה תעה' היל' וויהרגו שלטה מלפיס נסכות מיהודים וטלט' נבוז ותונס נהרג היג'ין מהו' רר' ה'ץ' ר' ז' ו' מ' בק'ק' פאלטנ'ב' וגס צה'ר טרזה גמו'ני' שלט' וועל' לי' זמא' :

**ויזחי'** מהר צצ'זו לעיר קלסנטי'ן צלח להס קדוכים וויטנוועלקי' מעד כמה יחרזו מקומות ויהרגו נסכות חנס' הס חזקיס' למלהמה ועס ר' צ' יערכו עמו מלחמה על הצעה הילך'ק' ליפויז' היל' חמת' הביס' חמפה' פרסמות' צוון קסל קדו'ן קלסנטי'ן ויערכו מערכה מהנה מול' מהנה הקלה'קון' ובהדריס' צוון' מה' צל' חמת' הביס' וטהויזיס וויטנוועלקי' עס עמו מיל' מה' צל' חמת' הביס' וויתהספו היל'ס עוד' חילו'ת מיל' זה ומיל' זה וויצ' גס חמ'יל' י'מס' נס' כל' חילו' הקלה'קון' וט'ר' יוניס' לערך' חמת' מה' תל' וויצ' גס צר' היל' קדוכים דהמי' נק' עס כל' חילו' רכז' ופרטס' דעס פול'ין' לערך' צלט'ס' היל' חלוי' צ'צ' וויתהספו עוד' מה' ולזה וכמו צי' חד'ס' נעמדו' זה כנג' זה וויס' צ'צ' מחות' היל' עס ביוני'ס ודר'ס חמ'יל' י'מס' וקר'ו'ויל'ס י'מס' . עס פול'ין' קי' צ'מו'יס' היל' צל'ס' גזרוי' חיל' מלומדי' מלחמה' ודר'ס' היזוכם דהמי' נק' וטהויזיס וויטנוועלקי' ולטה' מה' וחמץ'ס' היל' מרכז'ות ועגלו'ת טענו'ת היל'ס' זת' ותאי' וכלי' כס' וחס' צמלו'ת וגנוי' מל'cis' עד' הין' ציעו' וללה' קי' צוקל'ין' היל' צצ' מלה'ות היל' עס סי'וני'ס כנג' עסר' היל' מעה' פול'ין' צי' עס ביוני'ס קי' צול'ס' צני' כפרא'ס' וער'יס' והלנו' צמלו'ת ומרות' צול'ס' יחד' צווק'יס' נ'ה'פ'ה'ה בעס' וכל' מלחמה' צלה'ס' הו' צ'ל'ע'וקה' גדלו'ת ומרות' צול'ס' יחד' צווק'יס' נ'ה'פ'ה'ה בעס' וכל' מלחמה' צלה'ס' הו' צ'ל'ע'וקה' גדלו'ת וללה' קי' צה'ס' מלומדי' מלחמה' רק' מסקה'ק'ין' וקלה'ס' מ'ה'ק'ר'יס' לערך' ער'יס' היל' מה' צה'ין' צן' עס פול'ין' קי' צול'ס' צרי'ס' גדלו'יס' מלומדי' מלחמה' :

**ויזחי'** צויס' ה'ל' ה'צ'ר' ה'ט' ל'פ'ק' ער'כו' מל'חמה' זה כנג' זה ויגזרו' עס פול'ין' ויכה' מה'ס' היזוכם וויטנוועלקי' מכ'ה ר'צה' כל' יוס' ה' ב'ג'ל' וויס' ב'ה'נ'ל' קי' :



## יון מצולה

סיה הולך וגובר ומכה מעם היווני לפלפי יזרעבות הלו נלה הבינו כשרים מהנות זה גס צויס ג' למ נינו כרונמי יטרמל טריד ופליט עד סכמעט כי מה צין היה היוונים למסורת הכרתensis שלם למדוניאס שרי עם פולין ולפאליס עמהש לעזוז חותם :

כתהילה :

ויהי כבומו סיגור חמוי ל"י ימץ עטה תחצולה וטלת ספרים גל הצלב הצעה דוכס דהמי נק צעפה לו קלה רומה צויס ג' ובזוס ד' גמורו המלהמה כי כוונתו כי לעצם חותם עד יוס פ' צ' צני טרי הצעה כל הקדרי כי צהיס הלו לנו צור מותו בס הלחץ צי"ה וטהני מושה צי"ה ועמהש מהה הפליפ קדשים גבור חיל וכיו ממו מלך יוס מה. וימלט הדוכס דהמ"ן נק רנוו לנו בזוס ג' ויהםרו הדוכס דהמי נק ו biome ייודה טי"סקנוין ווי"סכווערקי עד מתי מטה מתחית צנס סיוניס כס מעבדינו ומי יתרות לנו צדקה וצלר מלחה צדית ועל מי נסיה שריס מה נלה ישך לנו עבדים לאו הולגס נכלום ויחנו עס פולין על סיוני ויומו צויס ג' מלחותה חותם גל הס למ חמלו עלייקס :

ויהי צויס ג' לעת ערץ צמו קדריס מהה הלו נק מהנה כיוונים ויעזרו סרינה צמיחה סקדריס וסיוני צהופים וכנורות וחנורות והכס כל המהנה ותקע בהרין להולס וכמהנה עם פולין מם קי יודען מה צמיחה נק ויצנו עס פולין מעס סיוניס מהה היט הת ויזהו מלה הרכזים ויחמר להס צמו הליינו לעזרת קדריס מהה הלו נק ופנוי להציס פיניס מוי יכול לעמוד צפנישס . ויט הומירס היגור חמוי ל"י ימץ כתף ספרים גל צר הצעה הדוכס דהמי נק כזרי הלהה צלוס לך הדוגנו הדוכס בגוד ולחד"ס גל דהמי נק צר הצעה על עס פולין הנה מי ועמי מהזקין לך טווה על הטוות צגלהת לנו וחמלת עלי ועל עמי לוח צויס ג' כ"ל ונגד זה מה מושירך וננתן לך עלה נועז' צהמלוונ צלולה השלה מהה וכל סען הצל זרגליך כי צהו הלי העס הקדריס עס רצ כחול היס הי הפטר לכט לעמוד צפנישס וצפני נעמי וצלח יפול מלכות פולין חלי' זיד קדרי ונגד צהמלה עליינו גמולך טווה כל מקומות מושלטך למ נחרצה כמו טהר שר פולין . ויסי כבומו הרכזים וכשריס מה קדר הוה חרדו הרזה גהולה עד מה' וזה צהוי הלהה דרכו כל הדוכסים והשרים מן המהנה :

ויהי צויס ד' כעלוות הצלב וכנה רמא צהר עס פולין צדרמו כל הרכזים וכשריס הרכזים שלם וישראל גס הס מי צהוי יכול לזרום וכנהו כל בקרנות' וצעהן מה הצלבם מה סוסה וחתה מהוילס וחתה מהוילס וצלייכו על הדרך כסף וחב' צדים צויכלו לזרום צקל . ויסי מה צהר צהר קדריס וסיוני מלה המהנה עס פולין ורמו צהן צס מה' מהמיינו צדרחו מהרו צודה: מה מה מערימות עליין לצס מהר צדקה ולצעה עליינו מהה צפאנ פתחים וצנחו מהריבס ורמו וננה :

גימר

כל

# יון מצולחה

כל ההדרך מלימה צגדים וכלי מלחמה חצר הצליכו צחפם וירדו מהחריקם : ויתפצעו היונים והקדרים בכל מדינה פולין' רום' יה ולי' עט : וכל המkommenות מוצזותיהם כשטמעו הדבר כי מולדיס היונים מיד צהלוונישס וכו' הרגינס לכל הזרים והיהודים צנמאלמו סס' צמיות מתונות ועת נרלה שביה ליהודיס חצר כמהן לא היה עז וכצמיעם הדבר זהה ברחו קתס' צמkommenות החזקota לך' ק' צה' ר' ולק' נ'ין פה' ל'לסקי ולק' ק' צר' יוז ולק' ק' נ'ז'וב' ק' צ'ר' ז'ר' ז'ס' ולק' ק' יוז' ל'ו'ז' ולק' ק' ז'מ'ק'וו' ולק' ק' צ'ר' ה'ל' ולק' ק' פרומני' סל' ולק' ק' ג'על' י'ז' ולק' ק' סק' ה'ל' צ'ז'ת ה'כ'ומ'ר' ולק' ק' ז'ה'מ'ס'ט' וק' נ'ת' ב' ר'ח'ו ל'מ'נ'יט' וו'מ'ל'ח' י'ז' ו'ה'ר' ב' ר'ח'ו :

אל במkommenות מהורי הנהר ווי' סי' :

(ג'ירת גמ'נית ל'עט)

**ואנשי'** מדינות ל'עט ברחו לך' ק' ווי' לנ'ה ולק' ק' בר'ל'ג'נה גדולה ופס למ' צה'ו המוציאים וכמה קס'יות צנמ'הס'פו' מ'ל'פ'ים יה'ו' זס' ונחרטו' הקב'ילות והרגנו ליהודים צ'ז'ת'וכס' : זק' ק' ק'ומ'יה'ה נה'רגנו כמה תל'פ'ים חי'ן מס'ר על קד'וט' הסס' ומ'ס' נס'עו' לך' ק' סע'ה'ר' י'ז' ו'ה'ר'ג'ו' צ'ז'ו'ים הרג' ר'ג' ג'ס זק' ק' ק' ר'ג' י'ז' ו'זק' ק' צ'ה'ה'י'ז' ז'ק' ק' ו'ל'מ'ז'ו'ה' נ'ל'ס'פו' זס' יה'וד'ים ה'ר'ה' ו'ה'ר'ג'ו' זס' כע'רת'ה תל'פ'ים נ'פ'חות' צ'ל' מ'י'ת'ות' מ'ס'נו'ת' ו'צ'ה'ר' ק'ס'יות' ג'ו'ל'ות' צ'ל' י'עט' נה'רגנו ל'ל'פ'ים ו'ל'ר'ג'ות' יה'ו'יס' ה'י'ז' : ו'ה'נ'צ'י' ק' ק' סל'ו' ל'ק' ו'ק' ק' פ'ינ' י'ק' ו'ק' ק' צ'ר' י'ס'ק' ד'ל'יט'ה' ב'ר'ח'ו ק'ת'ס' ל'פ'ול' י'ז' ג'וד' ו'ק'ת'ס' ל'ד' ע'ק' על' ה'מ'ס' ע'ל' הנהר ווי' י'ס'ל' :

וד'ת' ע'ס' ה'נ'ט'ה'ר'ים זק' ק' צ'ר' י'ס'ק' ו'זק' ק' פ'ינ' נ'ה'רג'נו ע'ל' ק'יד'וט' ה'ס' כ'מה' מ'ה'ו'ת' נ'פ'חות' ו'ג'ס' ס'מו'ך' לך' ק' פ'ינ' נ'ה'רג'נו ע'ל' ה'צ'ה' ו'ל'פ'ו' המוציאים מה'ר כ'מו' מ'ה'ו'ת' ע'ג'לו'ת' צ'ל' י'ק'ו'ים צ'ר'ח'ו ו'ה'ס'ג'ו'ה' צ'ין המ'ל'ר'ים ו'ע'ז'ו' צ'ז'ס' ה'ר'ג' ר'ג' :

צ'ו'נ'יס' זק' ק' פ'ינ' נ'ע'ז'ו' צ'ה'ס' ע'ס' פ'ול' י'ז' נ'ק'מ'ה כ'ה'צ'ר' צ'מ'ע' צ'ר' ה'צ'ה' צ'ל' צ'ו'נ'יס' ר'ימ'ה' ה'ל'ו'צ'ו'ס' ר'ד'ה'ו'י'ל' צ'ה'מ'ט' פ'ינ' נ'ק' מ'ל'רו' ו'ס'ג'נ'יס'ו' ה'פ'וח'ז'יס' צ'ה'ז'ק' ה'ע'יר' ב'ל'ק' ס'ול' וכ'מה' תל'פ'ים ע'ס' פ'ול' י'ז' ע'מו' ו'ל'ו' ע'ל' ה'ע'יר' ו'ו'ל'ית'ו' ה'ע'יר' מ'ה'ר'ב'ע' פ'�'ו'ת' ו'ס'פ'וח'ז'יס' צ'צ'ו'נה' ר'ל'ו' ל'צ'ר'ה' ע'ל' ה'מ'ס' צ'ס'פ'�'ו' ו'ע'ז'ע'ו' צ'ל'ס' צ'מ'ס' ו'ק'ת' נ'ר'פ'ו' ו'נ'ה'ר'ג'ו' ו'נ'ק'ס' מ'ה'ס' נ'ק'מ'ה צ'נ'י' ט'ר'ה'ל' : ג'ס' ה'נ'צ'י' ק' ק' ס'ל'ו' י'ק' נ'ע'ז'ו' צ'ה'ס' נ'ק'מ'ה צ'צ'ל'חו' ה'ל'ה'פ'וח'ז'יס' צ'י'צ'ה'ו'ל'ס' מה'ר' צ'ט' ה'ל'ל'ס' ה'ר'ה'ה' צ'וד'ים ו'ל'ס'ים ו'י'ס'מו' צ'י'ז' ו'ל'ה' ב'יו'ס' י'ק'ו' כ'י' כ'צ'ר' ב'ר'ח'ו ו'ל'מ' ה'מ'מ'יו'ו' ה'נ'צ'י' מ'קו'ם' צ'יל'ה'מו' כ'נ'ג'ס' ו'ו'ה'י' כ'ה'צ'ר' ק'ל'צ'ו' ה'ל'צ'נ'ר' ה'ע'יר' ה'פ'וח'ז'יס' ו'ו'ה'ו' ה'נ'צ'י' ה'ע'יר' מ'ז'ה'ה'מו' ו'ו'ן' צ'ע'ר' ה'ע'יר' צ'ק'נ'י' ה'צ'ר'יפ'ה' ה'ג'ו'ל'יס' ה'צ'ר' ל'ה'ס' ו'ו'ה' צ'ה'ס' מ'כ'ה' ר'ג'ה' ו'ו'ה'ו'ס' מ'פ'נ'יה' :

ו'יר'פו' מה'ר'יק'ס' מ'ז'ה'ה' מ'ז'ה'ה' ר'ג'ה' :

(ג'ירה זק' ק' צה' ר')

**ו'יח'י'** ה'ח'ר'י' צ'ר'ח'ו' מ'ז'ה'ה'ה' ע'ס' פ'ול' י'ז' ו'ז'ג'ו' ה'ק'ד'ר'י' ו'ו'י'ו'י' כ'ל'ה'מ'ח'נ'ה' כ'ס'ב' ז'ה'צ'ה' מ'ל'ד' ו'ק'ר'נו'ת' ו'ס'ס'מ'ס' ה'צ'ו'ז'יס' מ'ל'ד' ו'ו'ל'ד' ח'מ'י'ל' י'ע'ט' ע'ס' כ'ל' ח'יל' צ'ל'ו' ו'ס'ק'ד'ר'י' ל'כ'ז'וט' ע'ו'יר'ה' הח'ז'ק'ה' צ'נ'מ'ד'ינ'ה' פ'ול' י'ז' ו'ק'ת' מ'ע'נו' ס'ל'ה' ל'כ'ז'וט' ק' ק' צה' ר' כ'י' ס'ס' ק'צ'ז'ונ' ג'וד' צ'ל' י'ק'ו'ים ו'ה'צ'ר'ים' צ'ע'ר' ה'ח'ז'ק'ה' :

ו'יס'י' כ'ה'צ'ר' צ'ל'ה' צ'ע'ר' ה'ע'יר' צ'ק'נ'י' ה'צ'ר'יפ'ה' :

# יון מצולה

כל' קרצו מילדה עיר ווירו סמורין בעומדים על סחומה ולמ' יכול לגשת מה להחומה  
וילווע על העיר כמה ימיס מה עזע מנטה במקום היוניס חטרו חתינו  
תחת העיר וככיניס הפקוחיס צערל צליל' וסתהילו לשרוג צעס ויגרחו כייחודיס  
והצרים מה המציג רשותה וויהקו למועדר מלך ולמ' הי צהס מעס פיויניס ווילווע  
על המציג כמה ימיס וויאנו כנגו דווק וסוללת ווירו עליליס צקי פארפ' הגודלי'  
סקולין צל' רעדער ציק'ן עד סכללו המציג וויהרגו כל' כייחודיס וככרים  
צצחותה צכל מיינ מיתות מאונות צוואלס הנ'ל וצלאט לוז מספר הרוגיס צק'ק  
צ'ה'ר לעריך צני הלאפיש נפצות כייחודיס. ווילדר חמיל' וויט האלק עס חילו על  
ק'ק קלהנסטיין' זומס ל'ק'ק זס'ל' זט' ומאס ל'ק'ק חומען'ה רה' פער' ווילווע קהילות כדר  
נמרדו מון פיויניס ומאס האלק ל'ק'ק דזונע גדולה גס צס ה'ה מוג'ר חזק ח'ר ל'ין  
כמו צכל מדיניות פולין וה'ה תחת מומצ'לה צד' ה'ג'ת'ה של'וועס דהמי'ג'ה וננה כה'ר  
ברחו ה'וינס'ים וככרים מון במלחמה נטהלו צס כמה מלחות י'וויס'ים וויא' סצוריין  
להנ'ל צזה'ה המציג : וויס'ה כה'ר קרצו הפקוחיס מה'ה עיר דזונע'ה נכנס צר' מה'ה  
עס צמו'ני' גזוי' חיל מעס קהיל' וסגרו המציג צדלאט'ס ודריהם וויהקו  
המציג ולמ' הנ'יחו לטס' וויהו' לי'כט'ה צס' וויהרגו כולם לפנ' המציג מלך' ומלה  
נפצות מ'יהודיס וננה כה'ר צה'ה ג'ה'ג'ר חמיל' וויט' ל'ק'ק דזונע'ה כי' מותמי'ה על  
חווק זה המציג ווילווע צמי' ליפער צוואלס ל'כט'ה זה המציג והצרים בס' צומ'יס  
צדרחו מוננו וויא' צס צזה'ה המציג ח'ל'וות גדולות צל' כייחודיס וכרים ולמ' צק'צ' נ'ו  
עליו מפנ' חזקתו. ומאס האלק עס כל' חילו ל'ק'ק ד'רלה' צס' תחת מומצ'לה ה'כל  
חרמ'ן'י צס' צו'ה צל' חמיל' ימ'ס צק'צ' לתקחת נפ'ו והחריכ' לו' כל' המקומות  
מומצ'להו וצפרט עיר ד'רלה' צס' צ'יו מטלפלין צל' החריכ' וסרף' מותה' צמ'ס וויהודי'  
והצרים צרחו כולם למציג'ה כי' ה'י' חזק עד מלך' צהומי' כפ'ול' ומיס סצ'יז' לו' וויא'  
צס כמה הלאפיש' וסודיס' וטריס' ווילווע על המציג ימיס ר'ז'יס' ולמ' יכלו לגשת מה'ל  
ה'חומי' כי' ווירו מיל'יס' המוויס' צקי' פערפ' וויהרגו מאס' ר'ז' ולמ' יכלו ה'ה'ו'ז'י'  
ה'ג'ז'וט' מ'וות' ט'ה'פ'ס' ה'י' ל'ס' ה'ימ'ה ג'ול'ה' מפנ' האלק צס' צפ'ינ'ס' מה'ן' ה'כל'  
חרב' ומחרדים' ה'ימ'ה ומטו' צד'ר לעריך מלך' נפצות' י'וויס'ים וכן צכל' המקומות  
פחוקות צ'ר'יס' עלי'ס' ה'ה'ו'ז'יס' ה'י' צדר' ג'ול' מזפ'ינ':

(ג'וירם דק'ק לדז'ז' ב'צ'ירה)

ו'יה' מהרי' ה'גד'יס' ה'ה'ל'ה האלק חמיל' י'מע'ץ' עס כל' חילו נ'ווע על ק'ק' לדז'ז'  
ב'צ'ירה' וו'ה'ה' מ'ן' מ'ן' ב'ה'ר' צ'ר' צ'ר' ק'ב'לו'ה' ג'ול'ות' צ'מ'ד'ינ'ת' פולין' וו'ה' עיר'  
גדול'ה' ל'ה'ל'יס' צל' ח'מ'יס' וצ'ל' ס'ופ'ר'יס' וכ'ה'ר' צ'ה'ו' ל'ס' ה'ה'ו'ז'יס' ס'יו'ן' י'צ'ז'ין' צס'  
כ'ער'ה' ל'פ'ן' המציג'ה' ה'ג'ז'ות' ה'ע'ז'ו'ד' מ'ה'ק'ל'ע'ר' נ'ז'ז' ו'ה'ו' מ'ו'ר'יס' ל'ס' מ'ן' המציג'  
ה'ג'ז'ות' ו'ה'ר'ג'ו' מ'ה'נ'ט' פ'יו'ינ'יס' ו'ה'ק'ל'ר'יס' ה'ג'ז'יס' ע'ד' צ'יו' ע'ס' פ'ול'י'ן' מ'ו'ר'ל'ח'ן' ל'יל'ק'  
מן' המציג'ה' ה'ג'ז'ות' מ'פ'ן' צ'ה'ז'ן' ל'ה'ס' מ'יס' צס' ו'ל'מו' ע'ס' פ'ול'ן' מ'ן' המציג'ה' ה'ג'ז'ות' ה'ל'  
ה'עיר' נ'ז'ז' ו'ו'יה'ו' מ'ה'נ'ט' ה'מ'ה'ה'ס' צ'ל'ה'צ'יס' צ'ס'צ'ז' צ'ס' צ'ס' צ'ס' צ'ס' צ'ס' צ'ס' צ'ס' צ'ס'  
צ'ס' ה'ה'ו'ז'יס' ס'צ'ז' צ'ער' ה'ק'ע' ע'ל' פ'ו' צ'ן' ל'ה'ל'ו' ה'ה'ו'ז'יס' מ'ה' מ'ז'ג'ה' ה'ג'ז'ות' ו'ו'יל'ו' מ'ה'

# יון מצולה

העיר מס' יוניס וסיה יוניס צער לילך מן הצעית מפני קני סדרי' זהה המולאים מן  
המגדל הגדולה לעיר ודזר ורעד גדול. שם צער מוחן תכל' חרב ומחרוב' מהימן  
ומחו צער צרען צדר נערת מלפין נפנות. וויטי כה'ר לרנו לה'ר צח' קים'יס  
וליה' יכול לנדותהה בעיר כל'כו וסתמו המעינויה זמיה'ן עיר צוטין מהם  
וליה' היה מיש לעדה לנטות ויחמרו כל' העדה לימה' גנות צרען וגנמיה' ולח' ה'ל  
החותים הולוי יקחו לר'צינו פדיון נפץ' וטלו'ו הנשי' עיר צולחים ה'ל�ו צח'פער  
עמם'ס ויתנו לו כסף וח'ב פדיון נפץ' ויט'ה' צדר צעינויו ויחמרו ה'ל מעז'יו מה' צ'לע  
כי נברוג החטנקה ממון צל'ס פדיון נפץ' וצלה'ה כו'ה צר ה'ל'ג'ע'צלו וצמו גל'מו'וק'ן'  
צ'ב'י' חד' מוצ'י פולין צאנצ'עו לו ומרד צמלו'וכ'ן'ל' עס' כמה' צר'י' מה'ק'ה'ק'ן' לעיר  
לה'ט'ואה' עמם'ס על' עניין'ה'פער וטה'כ' צאנ'ו מון'ה' עיר צל' חמי'ל' ו'מ'ס צר'י' ר'ז'יס  
ונכ'ז'יס' ועמם'ס ר'ס'מ'ע'ן צ'ט'ל'ן מל'צ'ו'צ' צ'יה'וכ'ה' עמו' וונעט' כ'פער צ'יט'נו לו' כל'  
העיר צ'י'ן ס'י'וק'ו'ס' ו'צ'אר'ים מ'ל'ת'ים מל'ק' ז'ה'ז'ו'ס' פדיון נפץ' וליה' ס'י' צ'יד'ס' ממון  
כ'ס'ק' ה'ן'ל' ונתנו לו' כ'ס'ק' ז'ה'ב' ו'צ'אל' ס'ה'ר'ות' צ'ז'ל' ג'דו'ל' כ'מו' ס'ה'י' צ'וה' צ'ימ'יס' ה'ה'ס'  
עו'צ'ר' ל'ס'וח'ר' ו'צ'ק'נו' ה'ל'ס'ק' ו'ה'ב' צ'מ'ק'ל'ות' ג'ה'ל'ות' כ'מו' ע'ופ'ת' ו'ח'נ'י' צ'ה'נ'ס' ו'ו'נ'ק'נו' ק'ק'  
ל'צ'ו'צ' כ'מ'ז'ו'ל' צ'ה'ז'ן' צ'ו' ד'ג'י' ו'ל'ול'מ' ד' ר'ח'ס' ע'ל' ע'ס' צ'נ'י' י'ס'ר'ה'ל' צ'ה'ז'ו' ס'ס' ל'מ'ל'פ'י'  
ול'ר'ז'ות' כ'ו'ל'ס' ח'כ'מ'יס' ג'ו'ל'ס' ו'ע'ז'ו' צ'צ'ו'ה' ג'ו'ל'ה' עד' צ'ע'ל'ת'ה' ג'ע'ק'ת' ל'מ'רו' ו'ו'נ'ט'  
ה'צ'ס' ו'ה'צ'ר'ק' צ'ל'ב' ה'פ'ו'ז'י' לה'ת'פ'ער' ע'מו'ס' נ'ל'מ' ז'ה'ה' צ'ה'ז'י' צ'מ'נו' ו'עו' צ'ז'ו'ן' ה'ה'  
ב'יו' מ'ת'י' כל' הנשי' עיר צרען וגנמיה':

**ונמ'ע'** מ'ס' ו'י'ו'ו' ע'ל'ק' ק'ז'ה'ל'ק'ו'ה' ו'ז'ק'נו' ל'ג'ת' ה'ל'ה'ח'ו'מ'ה' ל'ה'ע'מ'ד' ס'ו'ל'מו'ו'  
ו'צ'פ'לו' ע'ל'ה'ס' מ'י'. ר'ו'ת'ה'ן' מ'ן'ה'מ'ו' ו'ו'נו'ס' ב'פ'ו'ז'ה'ס' מ'פ'נ'ה' ו'ו'ו'  
ה'מ'ו'ו'ר'ים' ה'ה'ל'ר'יק'ס' ז'ק'נו' ה'צ'ר'יפ'ה' ו'ו'ר'גו' מ'ס' ר'ב'ס' ו'ו'ת'יע'נו' ה'פ'ו'ז'ה'ס' ו'יח'מ'רו'  
ה'ל'ל' ט'ז' ל'נו' ל'צ'ו'ה' ה'ל' ה'ה'נ'ס'ים' ה'ע'יל'ה' ל'ה'ת'פ'ער' ע'מ'ס' כ'מו' צ'ע'ז'נו' ל'ק'ק' ל'צ'ו'צ'ב'  
ה'צ'יר'ה' ו'ו'ס'ל'חו' ה'ל' הנ'ש'י' ה'ע'יר' ו'יח'מ'רו' ה'ל'ל'ה' ל'מ' ט'ז'י' ה'ק'ס' מ'ל'צ'ו'צ' ה'צ'יר'ה' צ'ל'ב'  
יכ'ל'ו' ל'ע'מו' כ'נ'ג'ד'יו' ו'ו'נ'טו' פ'צ'ר'ה' ע'מו'נו' ל'ק'ס' ת'ה'פ'ער'ו' ע'מו'ז' ו'ו'ס' ל'מו' נ'ז'ו'ה'  
כ'ל'נו' ו'נ'ו'ר'ה' ע'ל'יכ'ס' ו'ו'נ'ה' צ'כ' צ'פ'ט'יס' ג'ו'ל'י' ו'ו'י'ו'ה' מ'ק'ו'ו'ה' כ'מו' צ'ע'ז'נו' צ'ה'ל'  
מ'קו'ו'ו'ה' מ'ו'צ'ז'ו'ת'יכ'ס': ו'ו'יט'ה' צ'ד'צ'ר' צ'ע'נ'י' הנ'ש'י' ה'ע'יר' צ'ה'פ'וח'ז'יס' ר'ל'ו' ל'ה'ת'פ'ער' ע'מה'  
ו'צ'נ'ה' מ'ן'ה' ע'יר' כ'ו'נו'ר' ה'ה'ל' ו'ס'ר' מ'ה'ד' ו'ו'קו'ו'י' מ'ה'ד' מ'ה'ר'ן' ר'ו'ס'י' ה'ל' מ'ט'ר'ן' י'ה'ז' צ'י'ע'ז'  
פ'צ'ר'ה' מ'מ'ה' ו'ו'ת'פ'ער'ו' צ'ו'ת'נו' ל'ק'ס' הנ'ש'י' ה'ע'יר' ע'מ'ר'יס' מל'ק' ז'ה'ז'ו'ס' ו' מ'ל'פ'יס' ל'פ'ר'  
ה'ל'ק'ק' צ'ל'ב' ו'צ'מו' ג'ל'מו'וק'ן'  
ה'מ'ג'נ'ה'ה' צ'מ'ז'ו'ק'ן' צ'ל'ב' י'נו'ו'ה' ה'ה'ע'יר' ו'עו' פ'ע' מ'ח'ר'ת'. ו'כ'ן' ע'ס'ו' ל'כ'ל'  
ה'מ'ג'נ'ה'ה' צ'מ'ז'ו'ק'ן' צ'ו'ל'י'ן' ק'ע'ן' ו'רו'ס'י' ו'פ' 'ד'ה'ל'ה' ו'ל' ו'ע' ט'ב'ז'י'מו' ה'ו'ת' צ'מ'ז'ו'ל'  
ו'צ'מו'ל'וק':

**וה'ע'יר'** ס'ה'ז'ק'ה' ק'מ'י'י'ז' פ'ה' ה'ל'ס'ק'י' ו'ק' י'ה' 'ל'ו'ז'וק'ק' ז'ו'ט' מ'ט'ס' ו'ק'ק' ק'מ'ר'ני'  
ו'ק'ק' צ'ע'ל'ז' ו'ק'ק' ס'ק'ל' צ'ז'ית' ה'כ'מו'ו'יס' ע'ל'יכ'ס' ז'ק'נו' ה'צ'ר'יפ' ה'ג'דו'ל'ס' ו'ו'ר'ג' מ'ס'פ'וח'ז'יס'  
מ'ס' ר'ב' ו'ל'ה' י'כ'נו' ה'פ'וח'ז'י' ל'נד'ות' ה'ו'ת'ס' נ'ג' צ'ו'ס' מ'ה'ד' מ'ן'ל' ס'ה'ז'ק'ות' ה'נ'ל' ו'ו'ס'נו' מ'ס'  
צ'ח'ר'פ'ה

# יון מצולה

צמלה' גדול' ולמה לנו ה필ו להתפצל עמהם צמלון ה필ו להת להס דבר מועט  
הכל לדוד ורעד גדול' כי צמלון מקומות הניל' ומזה כמה מלפיס ורכזות יהודים;  
וכק'ק פרעומין סלמה ריהם עיר גודל' נמלחים כל המכמים וסופרים הצעמו גס כו  
צמלו' וצמלו' וכמיינט צלה' צבזו מותם וכ' מון האמיס רחמס עליכם ואה  
עליכם צר מה' וצמו קראטנק' ועמו צב מותה גזרוי חיל ומולט מה' כל הער  
צחכמאות הצל' עד בסיסר סק'ן כל העזיות וכפרים צביו צס חרדו:

(גיזה דק'ק נ'רמל)

**ומישם** נסעו לק'ק נרחל' וככיהם מה' בעיר צמלו' צס נטה מספו ררכזות יהוד'י  
וחלפי' פריס ולמה פיו צהס מה' מעם היוניים וסיו צס ג' מקומות גודלי'  
זה הצל' זה והיסודי' צביו צתוכ' רמו מתחלה' לזרעה מצס ולמה בניתה צר הער ומלמר  
להס נועלן בגדים ונלחמ' עםם כמו צנעטו צהר מקומות החזק' ותח' כצחכימן  
הה' העיר צמלו' צק'ו בטהו' צב' להתפצל עמהם ונטרנו יהוד'י להתפצל עמהם  
וצהר הער לה' רלה' يولחמו בגדים צלפה' ימי' וברגו מן השמי'ים עס רצ' מה'ךך  
צלה' תל'יס הולר חמ'י' ל' ימת' עוד עס רצ' כחול' כס' ולכדו' ה'ת בעי' צו'ץ חצון  
ה' ט' לפ'ק' וכרגו מתחילה' צר' העיר וצמו להענ'ץ והפצעה' חי' ועמו לו' כל מיטות  
צנעוטה' מה'ךך ברגו צ'יקודיס יותר מטען' עאר' הילף נפטות צכל' מיטות מיטות  
צנעוטס כ'ל' וברגה' נטעוט צמיס' וכמה מותה' סגרו ערמן' צו'ת הכנסה' וצדרו  
סделות' וברגו צהלה' פ'יהוליס צצ'ו'ה' ותח' כ' צרפ'ו ל'ה' צה' עס' הרגו'יס  
צצ'ו'ה' ונה' ה'ית' הריג' כמו' צכל' מדינות פולין' כמו' צק'ק נ'רמל' והרצ'ה' לך'ה  
הקדושים צצ'ו'ה' ותיה' ה'ל'ה' עירות צרפ'ו ועס'ה' כמ' פכת' סלא'ס' . וסיפרה' לי'ה'ה  
הה' צנט'לה' צס' צח'יס' בין' הרגו'יס צנט'ה'רו' ה'ג'ה' כמ'ה' מה'ות' ט'יס' וט'ף' ומיטן  
ה'ג'יס' סלמה' ה'י' לה'ם המה' ימי' צס' דצ' למ'ה'ל' ותכלו' צר' ה'ס' ומון' ה'רגו'יס'  
חצכו' ה'ג'יס' ותכלו' צה'ך' ותכלו' ככמה' ה'ל'פ'י' ה'רגו'יס' צה'כל' מ'חות'ה' ה'ל'ב'יס' ו'ה'ז'יר'י'  
ו'ה'נ'מ'ר'י' צלה'ו' ל'ק'ק פרעומיסלה' ה'ג'יס' ל'ס' ועמא' צע' כמה' מותה' צ'ז'ז'יס' צגדי'  
פ'ת'ים ל'ת'ר'יכ'ין' וככיהם מותה' ה'ס' י'ל'ס' לה'ס' ג'מולס':

(גיזה דק'ק ז'ה'ומ' ט'ט)

**ו'יסע'** מ'ס' כ'ו'ר חמ'י' ל'ים' צ'ע'ס' כל' חיל'ו' ה'קד'יס' ו'ה'י'ן' עס' רצ' כחול' כ'יס'  
ו'י'ו'רו' על' ק'ק ז'ה'ומ' ט'ט' ו'ס'ים' עיר' חזקה' מה'ל' מה'ן' כ'מו'ה' צ'ח'ומ' כ'פ'ול'  
וחפירת' מ'ס' צ'ז'יך' לה' ו'מי' צ'ז'יך' כ'ה'ו' צ'מ'ה' ה'ז'ז'יס' . ולמה' ה'ג'ה' כ'ל' ה'ב'ת'יס'  
ה'ס'מו'יס' לה'ו'ם' סלמה' י'ה'צ'ה' צ'מ'ה' ה'ז'ז'יס' . ולמה' ה'ג'ה' כ'ל'ה' צ'מ'ה' ג'ה'ת'ה' ה'ל'ה'ער'  
מ'ה'ך' א'י' פ'ר'ס' ו'ה'ז'וק' מ'ן' ה'ער' ו'ע'ס' צ'ן' י'מ'יס' ר'ז'יס': ו'צ'ז'וק' ז'ה' פ'ז'ון' נ'ת'פ'צ'ו' צ'כל'  
ק'ה'ל'ו'ת' ס'צ'י' צ'ס' ו'ע'ס' ו'ה'ר'יג'ו'ת' ג'ד'ו'ל'ו'ת' צק'ק ט'ה'מ' צ'ז'ז' ו'צק'ק צ'ע'נ'צ'ר'ס' י'ז' ו'צק'ק צ'ו'ל'צ'י' י'ז'  
ו'צק'ק ד'ז'צ'ז'ז'ז' ו'צק'ק ט'ר'נ'י' ג'ר'ל'ד ו'צק'ק צ'יל'ג'כ'י' ו'צק'ק ג'ו'ר'י' ו'צק'ק  
ק'ר'ה'צ'נ'י'ק' ע'ס'ו'ה'ג' ר'צ' ו'צ'כ'מ' מל'פ'יס' ו'ר'כ'ז'ות' יה'וד'יס' ג'ס' צ'מ'ד'ינ'ת' ו'ה'ל'י'ן' צק'ק  
ל'ה'ל'מ'י'ר' ו'צק'ק ל'ו'צ'ע' מ'ל'מ' ו'צק'ק ל'ו'י'ק' ו'צק'ק ק'ר'ע'מ'י'ק' ו'ה'ג'פ'יס' ע'ס'ו'ה'ר'יג'ו'ת'  
ג'דו'ל'ו'ת' כ'מו'ה' ה'ל'פ'י' יה'וד'י' . ו'צק'ק ק'ר'ע'מ'י'ק' ל'ק'מ' ה'ו'ר' מה' ס'כ'ין' צ'ל' צ'וח'ט' ו'צ'ח'ט'  
כ'מו'

## י'ן מצולה

כמו מהו ילי מילדי העזורי ותכל לחציוו מה אם כהר לו טרייף וממר זה טרייף  
וככלך לכלבי ותכלך לך מה פרע לכת הצעית מהר זה כהר וכדקי כמו  
שעטין לגדיים וטלמי ויטחון צמות כל רחובות העיר וככלי מי רוחה לכנסות  
גדי וטלמי הטע ינקס דמס גס בון המרי מלכ' צ'הו בזינו בפוחז' כמו  
מהות נגלוות עם יהודי והרגנו כל' בס צהיר קבשות מהר לי מפער להנשות הכל  
בכתש וטהרנו יותר מסבע' מהות קבילות כל' המקומות עד הנהר ווועי' סיל: ווועו  
על העיר זלמן' צ'ני' ימי' רבי' ולט' יכלו לאס האיז'י' לנדוט כי הי' טס צר רוחה מה'  
מעם האכלה וטמו וויאדור עט' צחת הלפי' גזורי חיל' מעם האכלה ווועו עליהס מן  
החווי' קני הדרי' ווירגנו מהס עט' רט' חכל לדזר ורענ' גדול הי' צהוקהער ומיטו  
כמה הילפי' יהוד': וויש כי מרכז לאס צב' קמי' עז'ו האיז'י' תחצול' ובמנע'  
הכפי' נחט' זרף תחת האמי' ולקחו לאס מהות טס' יצ' פניה היל' השער ונכדץ'  
העיר לפניו וטס' יצ' פניה היל' נס' צפנוי' וויש זחהוי הליל' רהו עלה הנחט  
חת האמי' וויאדרה כמו חלי צע' ופניהם היל' השער מהר לך הפל' היל' מהל' קלחין  
וטהדרי' ורדו טה סימן רע' לה' ורע' כנוג פניהם' מיד צלחו היל' יוצאי העיר ומתרו  
לאס היל' טוד' לאס להתפער נעינוי כמו צען' לאז' האיר' מלבות ערען:

**ויהי** כטעון האנטיבער הגדער וזה בקדימיו נעזה' לנשאנט ונטאפרו עמאה  
שיטהו לאס יוצאי העיר עז'ויס היל' גז' האז'יס מהר לך קרבו בקדריים  
וטיוניס היל' החומה וכז'ילו ברעה צוויס' לפנות ופהו סיאודיס צהוקהער  
כמה מהות צוויס' לאס יכל' לאס גמולס.

**וים ע** היל' חמיל' ימי' עט' מהנהו ביוניס ובקדריים ויטס פלי' ליל'ת  
על ק'ק' לודז'ין הצעירה וט'ה מה' מהראצע קבילות גדלות צמחיות  
פולין ומהן כמה צכל' מדינות פולין צטורה וגדולה וגומילות חסלים וכני  
העיר נכו מאס היל' האיז'י' נחר וויסל' וטיניז'ס כמה מהות צעלי' בתי'  
דלות העט' עט' מזון הרעה למגולח'ס עט' עני' עיר וציז'ר עט' הנמליטיס  
ממקומות מוטז'ויס': ואז'יך' נס'ו כל' הדריס וטהודיס' צל' מלכות פולין לך'ק'  
קריה' הצעירה מטרופולין צל' מדינות פולין למנות עלי'הס מלך צל' יש'ה' המדיינה  
כל'ן' גלי' רועה': וויתוועז': אס' הדריס וטהודיס' ולט' יכל' לה'ס' ציניה'ס מה'  
מי' מלוך' עלי'הס ק'ה'ס' ק'ה'ס' ק'ה'ס' ק'ה'ס' ק'ה'ס' ק'ה'ס' ק'ה'ס' ק'ה'ס' ק'ה'ס'  
ויל'ס' ק'ה'ס' ק'ה'ס':  
במדינתה מונגרין' וט'ו רה' קה'ן:

**ויהי** כטעון היל' חמיל' ימי' ס' הגדער צלח צלח'ס' לה'ק' קריה'ה מל' הדוכס'ים  
וטהודיס' למאר'הס' ימליכו עלי'הס' מלך'ה'ה קראדינאל' מגניין' קה'ז'ימ'ר' יר'ה'  
ה' יט'ב' מעלי'הס' ולט' ילחס' מע' כנוג'ס' וויש' כטעון הדוכס'ים וטהודיס' ויעט'  
בעניא'ה' הגדער וויליכו' עלי'הס' מלך'ה'ה קה'ז'ימ'ר' יר'ה'ה צ'ן צ'ן צל' המלך' זיגמונד:  
ה' נ'ל':

ויהי

## יון מצולה

**ויהי** זכתה חמתת מלפיס ת"ט לפ"ק זכהות חמוץ וכתר מהונינו במלך קמץ ימל  
יר"ב ויגל מלכותו ויפיל סונליו החתיו ירלה ערע וימליך מים כי הום  
מלך כעל וילם מלפי ורואה יטרי ולקה לו למאה מת מכת מהו ולמלחסלב במלך  
צמת :

**ויהי** זכתה המלך על כסא מלכותו כתוב מיד ספרים של בדור חמייל ימ"ז  
שלך ויזוג לדיות עס כל מהנייו ומם שיט לו טענות לדרים עם מלכות פולין

**ויהי** כהאר נסע בדור חמייל ימ"ז עס מהנייו לגדות ק"ק לודלן הדרה ולט  
ס"י רק ד' פרשנות מק"ק לודלן צמ' מלוי כתוב המלך טיסוד למלנו מיד קצל  
כתוב המלך זמנה וצצ' למלנו. ותקעת החרן מן המלחמה כל ימות בהורף ובודאי  
הרכות בגודל כל ק"ק לודלן שנמלטו חס עד עס מהיכנס צית טרמל הנמלטים מן החרצ  
עס הפחים ועס הפחים פיהם צעמאה הלייס צללו מע חרבי הטעים חכל צמן  
סביהם הטעים סביג לודלן סייטה בעיר סוגרת ומושגראת לנו יונם וטין צמ' וסיב  
לזר גודל צעיר ומיתו יותר מעשרה מלפיס נפטות יבולים :

**نم** צין מותן יהודים הנמלטים מהורי הנבר וויסל היה לזר גודל צל מוקומות  
מושבותיהם וכי זורקון מת מתייחס צחצון לילה על צית הפחים צלן ירגנו  
צבם הטעמים ויסיו זמחייס עלי גיל ויטיסו כי ימלהו קדר ולט היה כהאר לזר צר  
מן רק פה חולין שנקרת חולין חוו"ס מפני טרשת הדריך ובהלה. והבדה הצעיניס  
צלה נוהים הטעמים לבנים לסתיהם ותקדו בדרכם כל הטעמים ומיתו מפני לנה ומפני  
רעב ומים מת מהיו למ ייעזרו ותב' היה צנו למ ירחס וויתו צמותה חולין יותר מען  
מהה מלפיס נפטותיהם יסמלנו וילילנו. וידל טרמל מלך כסף וחכ  
וינגדים סביהם להט מיתר הפלטה מכרו כסף ובהצ' צעל חי  
שו ונדוי מיט וסחד בגדים צעל סלט צוי וספרים למ פון נחצ'ים לבנים כי חיין  
קונה התרבות ביתה מונחת בקרן זוית: כי כספוחבז וינגדיסיו קונייס הטעול:  
**ויהי** ככמעט צני טרמל סהמויבים חזו לטרם וטהרים הולכים מהריבסו  
לפוא נזיתם ומקום חזו גס צן צני טרמל נזיתם כל במקומם סביו  
עס גס צן שריו פולין ויחיו כך עד ק"ק יסלב ומפס ובלמה לא היה צמות  
זען למ צר ולט יסדי כי סייצל כל מוקומות פוחזים ברבדה וכי מיטרל'ה הדרים  
לייט לפס: ובק"ק חומטלה ובק"ק יסלב ובק"ק קמרען סי מעס הטעום  
להמיןיך יר"ב ועס הטעום קדרעקי לערד ב' מלפיס הנטוי חיל וסיו צוטחים  
סיהודיים צס על פ' וויה"כ עלייס וסיו סזרויס צימלהו ערף למפס ולבפע  
ציתם ומולי יטלו מהס הנטוי עירה מה צהיבים להס :

(גוזרת צניא דק"ק מוסטלה)

**ויעשו** הנטוי העיר ק"ק מוסטלה צערמה ועיגנו עס הירודים בחלמה  
וינגדו ספרים צכל מוקומות סביגותיהם מל' יהודים מן העיר  
מוסטלה ציסצנו נזיתם ולט יטילו מפני הקלהקון כי המלך עטה צלים  
נתהט

## יון מצולה

umphis וסיהוליס הלאזיאויס ביה לאס זמלה גזונה כי בי סנוריס שטהמתה לאס ונסעו לק"ק מוסטראט לערך נ' מהות נפצות וכחזרהי סס ג' טבשותין ר'ח' חדר מד יוס ג' ח' חדר ת"ט לפ"ן צלחו הנאי בעיר מוסטראט אל פקחיקין סבציא לאס טזוווזו מסרה לאס כי גאלס ברצחיה יפהויס ופרים מעס פולין וכמה יכו צער': וידי צחני היל' לייט חדל האל צלחו כמה מלפיש קהצקון לק"ק מוסטראט וזרגו סס לכל פטלים וסיפוחים על מנותיה' ולע' נמלטו מס רק נ' יהודיס ורחה מהד מטהר' עס צמוני חיט מנטשי חיל וירדע פקחיקון מהלייס' וכטהר' נסו לפניהם' עד חדר בנתקו מון השער כמה מלפי' יוניס והזרו הטהר' פ' נ' היל' היוני' ברודפי' יכו צבאס עס דע ומעת מאס צאנלטו לעיר :

**ויהי** כצמוע הטהר' וסיהול' צזק"ק זסל' ובצ'ר כסילות סבצ'יך מוסטראט ברחו כלם לנפץ' ק'תס לאק"ק דזונם גדול' ולק"ק מוליך וק'ת' לאק"ק קרעמעין:

**ויהי** כצמוע המלך קהצ'ימר יר'ה וכצ'ר ס'יווני' עדין עמדו צמרא' עטה צר הנט'ה צ'ר פירלי וצלה עמו צ'ל'ץ' היל' טיס ליל' להלה' על ס'יווני' ויל' צר הנט'ה פירלי וכל מהני'הו לאק"ק מוסטראט ונקס נקמינו מהנט'ה העיר וען' כס פפט' גדול' ומסס הפל לאק"ק זסל' ויעדוך מערכה גדולה היל'ה ק'ס חד' צל לאק"ק זסל' סמו'ק למינ'ה נגד ס'יווני' טז'ה כמה נקומות צהנט'ה העיר זסל' ויתחצ'רו היל' סס כמה מהות דלוות עס סיהול' נזולי' חילוילנו גס צן להנקס מהז'יטה': וצ'לה צר הנט'ה פירלי מעס פולין וכטמ' מה' מיהוחיס היל' המקומות ס'ז'וטה'ה' ס'ז'ו'ה' סס מעס היוני'ס פמורדים וילחמו כנוגדים ויכו צעס ס'יווני' מכה רצה וילצ'ו כל בזקומות צל' חדר יפנו וילח'ו: וגס קווויו' קהמי' נעלקי' וצ'ו לנו'קרונס' ק'ו'ה' גדור מל'המה היה עמו כמה מלפיש גזורי' חיל' צק"ק היל'ה הילו'ן תצע' פרשיות מק"ק זסל' ויד' הוה' גס צן צ'ו'יס מולד' מהר מכה רצה וטיה להס בזק'ה גדולה כל ימי עומדי'ס צמערכה צק"ק ז' זסל' י' צ'ז'ונו' עמדו סס צמערכ'ה ועט'ו נקומות גדולות צ'ו'יס כל'ר' עז' צן צלמו לאס:

**וילד'** צ'ר הנט'ה פירלי עס כל מהני'הו מק"ק זסל' לא' קרב היל' הוויו'ה' לנו'קרונס' ק' ע' מהני'הו ויל' צ'ר נט' פירלי עס מהני'הו עה הע' ליינס'ק' קהמי'ן וס' בתהצ'ר היל' הוויו'ה' לנו'קרונס' ק' עס מהני'הו יערכו סס מערכ'ה גזולה:

**ויהי** כל'ר צמע'ה ק'ו'ר חמיל' י'ם' ס'ז'ה'ס פולין היל'ו' מל'המה וטהאריבו' כמה מקומות מס'יו'יס' וכאו' צבאס מכה רצה ויס' למחריט'ס כמו' צל' חט'יס' וצ'ין צ'ק' וצ'ין צ'ק' הום כל' חיל'ו' וטלה' היל' מל'ך פקדרי' צ'ז'ם הום עס כל' חיל'ו' :

**ו'ה'** כל'ר צמע'ה צר הנט'ה פירלי ס'יווני' וס'קדרים מתחס'פ'ס פעס צל'יט'ה וצ'לה ס'פּרִי' וס'ודיע' היל' המלך קהצ'ימר' ור'ה צ'יג'ו'ר' מל' כ' מיל' פולין צ'יז'וי' כל' הטהר' נז'ור מה'ה' צמלהמה וכן' נז'ה' המלך וו'ה' להו'ה'ה' כר'ז'ו' כל' מדינות' מאכ'זו

## יון במצולחה

מלכותו מי זהו של וכח צמו צהים נטריטה כל מלך ילק למלחמה. מוייטלח עבדו צמכו צהיזוד קדר' צלו מי צלט ילק למלחמה. ויתמסמו הדר' לילך צמראגדתס כנוג צלפס ובקדרי' וסיווני' בז' כחול כס ומסרו לנטה זוכלה קרדו ביוני' מל' המלח' פולין מסעו מהן פולין ועד צמה פרסחות עד ק'ק' צורמושט וצראגדתס זם מליה' מק'ק' לזרע הדוכס וויסנוועקי' והארה רהטני' גיסו ועמה' כמס הלא' גזורי חיל ווילרכו מהנה פולינמערכו' צלה' צער' צעל' וצלה' קהער' בעיר מלך ויספכו סדי' לעיר סוללות ודיקומי' סדי' לס' :

**ויהי** בריח אח ת'ט ל'יך בא יד הה'ן המליך כל הקדרים ושות קוודרים טס וצ' כחול היס וככ'יר חAMIL ימ'ס וטעו היוזים טס רב כחול כס ויזווע ער' חמינה פולין שביב מג' כי לה יכלו לאטה אל' המחינה כי יירז המורי' מן החומה בקי' השריפה הנדוליס ויארגו נטה לאלה'ים ורבעות וויאחוך על' מחנה פולין צבטה טבשות ער' חמתו הרובה שרוי ברעב וצר' גב' צירלי' ב' מ'ת במערכה ויחזק הארכא וויסנוועקי' אה' לא' העט נטה ספרים כטו' סכת' המליך אה' ציב' לעזר להט ועם פולין פרדטה ער' ו'ג' היה דערים מועלס כי' חי' יונ' וח'ן ב'ל' חיל'ה' וגוא' עטה רק' לחזק לא' העט לול' זאת היו מושרין אה' טעמן ביל' הלהוב מפני הרטוב הגול' סה'ה במחינה פולין וה'ה'ה' חיל'ים בסוסים והכלביס מפני הרעב ולפעמים טטה הדוכס וויסנוועקי' חפ'ורה החת' פחרץ ובל' טס הי'ו' וג'סו' האר' רהטני' עם חיל'ו ויפלו נפתוח פתח'ם על' המחינה הי'ויס' ובקדריס' סביב' ויז' דהס' מכה' ובה' חיל'ים ורבעות וויא' הא' בראט' כל'ס' כדי' לחזק לא' העט כל'ס' יכח' מוך' בלאב' :

**ויהי** כפמונ' המליך קהי'ויר יר'ה' סמחנ' פולין סי' צמ'ו'ר וצמ'ו'ק מן' הקדרי' וסיווני' ווילס' הו' מרכז'ו : וא'ל' המליך צצ'ו'ו וצע'מו' למלחמ' וטעו' כענ'דים היל'ה' ח'יט' גזורי' חיל' ולחדר'ו' בז' מתחם'פ'י' כל' צרי' פולין ול'ה'ס' ממתין' עלי'ה' ובל' עס' עט'ר'י' היל'ה' לעזר' מה' נטע' טטה' צמ'ו'ר וכח'צ'ר' צ'ה' סמוק' למ'ו'ר כל' הקדרים וסיוויס' ויס'צ'ו' כמה' מלה'ות היל'ה' קדרים' ווינ'ס' מה' המליך' ומ'ח'נו' ותח'ה' כל' המחל' ותמא' ל'ס' קראז' ולח' היל'ה' מה' ח'רדו' מן' המליך' ווישן' המליך' בה' וכ'ה' ויר'ה' כי' ח'ז' מ'יט' מל'ח' וויק'ו'ו' המליך' מל' עט' וחת'ו' צער'ה' צו' וכם'עט' צל'מ' הפס' קדרי' מה' המליך' פנו' לנטה' לעיר' א'צ'ר'ל' וו' עס' מה'ח'נו' כי' השער' ה'ה'ה' קראז' ל'ט'ס' זמה' וו'ה' מל'ער' וו'ה'ר' המליך' מל' עטו' ה'מ'ל'טה' נ'ה' טטה' היל' מל'ער' ה'י' ותח'י' נ'פ'ז' וו'מ'ל'ט' טטה' ה'נו'ך' ו'כ'ל' מה'ח'נו' ויל'ח' עס' קדרי' וו'י'ו'ן' מ'ן' ה'ש'ער' ה'מ'ל'ק' ימ'ס' צ'ע'ל' כר'חו' יט'ל': מ'יד פסק'ו' מ'ל'ה'ו'ס' כנ'ג' המליך': ו'א'ר'ה' מ'ן' המליך' צל' הקדרי' נס'ע' עס' כמה' מלה'ות קדרים' ל'מי' א'צ'ר'ל' וו' נ'צ'ר' עס' המליך' צע'מו' ולה'ת'וכ'ה עטו' על' עני'ן' קפ'צ'ר' וו'ת'פ'צ'ר' ס'ה'מ'ל'ק' יר'ה' ית'ן' לו' זני' מלה'ות היל'ה' ז'ה'צ'י' כנ'ג' מה' צמ'י'צ' לו' מק'ד'ה' ד'ג' ל'ת'ן' ד'ג' ק'ו'ז' מ'ס' צ'ל' זמה' ובל' נ'ת'ן' לו' ז'ו'צ'ה'ל'י' ז'ה'צ'נו' ג'ב' ה'צ'נו' צ'ר'י' נ'צ'ל'פ'צ'ות' צ'ע'ל' מה'ח'נו' ו'ו'ז'ים' ונת'ן' לו' המליך' ל'מ'ס'ק'ו' ה'מ'ה' צ'ר'י' מ'ע' צ'ל'ה' ל'ה'מ'ע'ות' :

דרלה  
ויהי

## zion מצוללה

וַיְהִי כֹּהֵן אֶמֶע בָּיוֹר חֲמִיל יְמִינָה כְּקָדְרִי וְתַפְצָרוּ עַם הַמֶּלֶךְ יְרֵחָה לְנַפְצָנוּ  
וְנִסְעַנְסָה כִּן לְעִיר צְבָאָהוּ הַלְּמֶלֶךְ וְנִפְלָל לְגָלְיוֹן כָּל הַמֶּלֶךְ וְבָכָה וְיַחַנְנָה  
לְוַהֲמָר כָּל מַה צָּעֵנָה כְּכָרִי צְעַמְמָס גְּרָמוּ לְבָס וְזַדְרָעָם הַמֶּלֶךְ כַּמָּה עֲנֵנִי  
חַצְרָה לְמַה תַּגְלִיל לְזָסָס הַלְּסָס הַמֶּלֶךְ צְעַמְמָס מַתְגָּמָה לְדַצְרָה מַחְזָה וְדַצְרָעָם עַל  
דַּי מְלִין וְנַתְפָּכָר עַמוּ סְיָלָךְ וְיַטָּזָל לְבִיטָהוּ עַס כָּל מְחַנְיוּ וְלַסָּס יַטָּהָה הַמֶּלֶךְ חַמְטָה  
שָׁרִים גְּדוֹלִים נַקְרָלוּ זְלָכוּן פּוֹלִין קְהַמִּי"ס הַלְּרִין וְיַחְנוּהוּ עַל עַנִּין הַפְּכָר צִין עַס  
בְּיוֹנִים וְעַס פּוֹלִין כִּי צְקָפָת כָּל חֲמִיל יְמִינָה כְּהִי צְוָיו צְלָטִים הַלְּקָרְקָון צְלָמָה יַתְנוּ  
מָס פְּמָלֵךְ וְפְּכָרִים כָּמוּ סְסָה מִקְדָּמָת דָּנָה וְמוֹתָן לְיַהְלָמָה יַהְלָמָה רְצָות צִינוּ  
לְכָרָר מְלִיחָה מִקְומָוֹת צִיעָטָב צָעֵנִי הָן מִמְּקוֹמוֹת סְסָה תַּחַת מִמְּסָלָת  
הַמֶּלֶךְ כֵּן תַּחַת מִמְּסָלָת הַבְּלִיס וְהַעַר טְפָלִין עַס כָּל הַגְּפִיה יַסְיכָה  
צָלוּ לְעוֹלָם וְעַד לוּ וְלִזְרָעָו גָּס כְּהִי הוּא הַחָרְמָן שְׂקָמָקִין יַסְיכָה לְחָדָה מַעַן  
הַצְּבָעָם וְוְלִיוֹוָס וְיַצְּבָע צְלָל פָּעָס צְבִית וְוַעַד עַס הַמֶּלֶךְ וְכֵן הַמֶּלֶךְ יַגְזָוָל  
עַל הַיְהּוּדִים צָלָמָה יְדוֹרָו צְלָהָן מִקְומָוֹת צִידָרוּ סָס קְהַמָּקָון מַהְלָלָן צְלָטִים  
הַלְּקָרְקָון וְכֵן שָׁמָר תְּנִמִּיס כְּרָבָה צָלָמָה כְּיִי הַפְּכָר צְנוּלָם וְהַהָּה מַוְתוֹ הַמֶּלֶךְ  
צְמָהָתוֹ הַפְּנָסָט צִיאָזָב לְבִיטָהוּ כְּמִיסָּה קְהַמִּיסָּה יַפְּכָרָו מַוְתוֹ :

וַיְהִי הַחָר הַגְּדָרִים הַמְלָה חֲרוּ כְּקָדְרִי וְבְיוֹנִי לְבִיטָה וְעַל שְׁגָרָךְ  
עַטְוּ כְּקָדְרִי נִקְמוֹת גְּנוּלָהָה צָעַם בְּיוֹנִים צְעַמְרָוָת וּכְפָרִי צְמָרָדוּ  
צְמָלֵךְ . וַיְסַחַרְמָיס שְׁמָמָלֵךְ נִתְן לְבָס רְצָות שְׁחָרָבוּ חָוָתָן מִקְומָוֹת  
סְסָה צָס מְוִילִי"ס וְסְרָפוּ לְקָקָה חָסְטָרָה וּמְגָפִי" וּקְקָה צְסָלָט וּמְגָפִי"  
וּקְקָה קְרָעָמִינָעָן עַס מְגָפִי" וּקְקָה צְזָלִמָּה וּמְגָפִי" וּקְקָה  
סְמִינְחָט וּמְגָפִי" מַעַן קְמָמִין פְּמָזְהָלָמָקִי עַל עַטְרִים פְּלָסָמָהָת מְוֹרָךְ וּרוֹחָץ  
הַכָּל חָרָזוּ וְסְרָפוּ שְׁמָקָמוֹת וּסְעַם בְּיוֹנִים שִׁיְעָזָב צָבָס קְלָת מְסָס הַרְגָּנוּ  
צְחָרָצָר וּרְצָצָת יוֹנִים לְקָחוּ כְּקָדְרִי" צְצָזִי" וְלָמָה נִשְׁלָרוּ רַק מַוְתוֹ רַק נְחַצְתָּה"  
צְעִירָוֹת וּצְמָגָמִים וּנְסָס הַסָּס מְסָס נִקְמָה יְשָׁרָהָל וּסְס צְעַמְמָן בְּלָדִיקָוּ  
עַנְלָהָס מַתְהָרָהָן וְתַקְעָט הַלְּרָן מַעַן כְּמַחְמָה" כָּל צָנָת פְּיִי לְפְיִי וְצָנָת תְּיִי"ל

וַיְהִי גַּמֵּר חָג הַסּוֹכָוֹת תְּיִי לְפְיִקְחָרוּ לְבִיטָה' וְעַל מִקְומָם הַכְּרִים צָל פּוֹלִין  
( גַּמְבָּכָ שְׁמָרִית יְתָרָהָל יְתָמִי דִּיטָמִי וְסָוּ חָסְרִי וּלְלִי"וּ גָס צָס לְמַמָּה  
מַלְמָה מַנוֹּחָה כְּיִסְיִי יְזָקָר גְּדוֹלָה וְלִמְמָה כְּיִסְמָמָה מַחְיָה צָמָיָה  
פְּדָלִי" מַתוּ לְמַלְפִי" וְלִרְצָצָות צְרָעָז וְלָמָה כְּיִי כָּל כָּךְ רַעַב לְלָחָה רַק כְּיִי  
נִפְשִׁי נִפְשִׁי כִּפְנֵי דְלִית הַיִסְרָמָפְנִי צְגָלוּ מְסָס קְהַמָּקָין וּסְקָדְרִי כָּל  
מִמוֹּן" וּוְכָסָס וּוְכָסָס הַעַצְרִי" קְלָתָס צְוָחָי" מַלְמָחוֹי בְּנַסְר לִיפָּוֹר  
חַל הַקְּהַקָּוֹן כִּי כְּיִוְתְּרִילָה" מַעַן כְּכָרִי" צָלָמָה יְגָזָל הַכְּרִים מִמְנוּ וּוְסָס  
מַעַן עַל פִּי כְּיִי לוּ מַמְוֹן חָפֶר צְרָקָע צָלָמָה יְגָזָל הַכְּרִים מִמְנוּ וּוְסָס  
נִגְמָנוּ צָעֵנִי וּסְקָדְמִי בְּהַצְוֹנִי" מַעַן צְבָיו צְדָלִי דְלָות כְּיִי נַרְמָן צָעֵנִי הַמְוֹן  
ט

# יוזן מצולה

עם והפכו נס עזיליס וכל מהד קהמר בז המלך והמלך כי רוליס מם ולע פ"י להס ממון טום פרוטה וסיו מותין המנער מן כל מה שנתקה להס יתר הפליטה הכסף והבז וגדי וסיו נתני נס צו זחוי צו : ויהלך כך צמו הולחות מהרי כמו למתני מלחה' וכיוויל צו נתני המנער כמו עיסורייתם זרבי עד סלט נטהר ציד' הסמונר והלחות הולך וחזק מך עט פ"י צן היו נתני צה' והודים לאקצ'ה צה' צלוי' . ובמקומות טביו דריש הקלהקון כי צס מטה ומתן טוב כי סי' בכל עסירים ומלאים מן גלות יהוד' ודריש רק צלט כי יכול צס טר מה יהודי לצע סמה עד שנטהה הפסל עמס ולבן הי' דריש צס יהוד' ודריש רק עד ק"ק פילויטם ונע' כלל ולט יותר וסיו צופסן הקלהקון כל מדינה רום"ת על מהה פרסה מורך ורוחב למתקון עד ציפסרו עמץ כדריש צ"ל :

**בימים** נס עטה. המלך יר"ה פסק צכל מדינות מלכוות מי שבמייר דתו מחתמת חונטו רצמי' להזור לדתו וחזרו כל הטעונים להיות יהודים וסיו דרי' צכל מקומות מושבותיהם במקומו' שבמייר ונעטו יהודים צפרהסיה צכל מקומות טביו יהוד' דריש צס . ובמקומות הקלהקון צלט הי' יהוד' דריש צס צלהו פעם כמ"י המלך טליהס נסו הלהגס' צס וטטי' שנטהו הקלהקון לטטי' זרחו ג"כ למותן מקומות טביו יהוד' דריש צס . ונעטו יהודים כמה מותה הנוס' . ובכל מקומות שנטהו נס בריגות נטהו כמה מותה נערים קטיעס ותינוקות קטנות שבמייר ולקחו מותן כי יהודים מיד העממי' ציד חזקה וכחצנו לכל מה קמיע מלחמה מפחחה הוה על ידי דריש וחזקת ותלו הקמע על גאותו . וברבה נס נעטו עגנות וברבה תלמידות נעטו עגנות צצ'יל' סנפלו לפפי הידס סהכל למדינה מהלה ונטטו נס גהוינ' הרץ וחרבן מראות ילו' ברבה תקנות הבנות : ותקנו תענית ליזור לכל מדינות פולין ציוס עטריס צחודס סיון לדורות צו ציוס שנטהו בריגות נעמורץ כיעוט לכל טביה כסילה רלהונס צמסרו עטמן להריגת על קוזחת הנס' יוכות' יטמוד לנו וכעס ינק' דמס :

**ויהי** מהר האדריס המלך גבל סהכל מה הרכום וויטנוועקי על כל כדריש ונטטו טר לצע על כל מהנה פולין ולט קבל עליו להזות טר לצע עד טיטן לו הגללה כל ימי חייו לה' ציטו'ו טרי טרי סהכל שנטהו ציד סקדרי' למ' יקחו ממנו בגודלה מה' ילק' הו' עט כל מהנה פולין כל מהורי הנט' נ"פ' ווינען לקלחין תחת ידו' ציד' טרי' בטוגה עליו' ויטטו טר לצע :

**יהי** כטען פטור מיל' ימ"ט מה הגדיר היה מתירט לנפהו צמ' יטרנה לו המלך ולט כל הצע כי מהר הרכום וויטנוועקי מיל' צמ'

# יוזן מצולה

צלה חמייל ימ"ז מל מלך הקדריס ציוויל טרי צרי נטה כל מדינת פולין מניות כלם והוא יtan לו המותר דמי פדיון נכסים סנטהלו חייצי מל מפניהם הרגתס חלט מפני סקלת הזרום וויטנווענקו חלט יטה טרי פטעה מלך זטס המלח עטה מלך הקדריס וטס הצעני קמלינטפסק ויתמכו המלך וכל הטריס פהטאלקי וטס הצעני קמלינטפסק ויתמכו המלך וכל הטריס מלך הקדריס לחיות ולט ידען מהיזה מיטה וטוטיזט המלך על נס כדרט צונא :

**בימים** הפס עלה הילו מל מלך ימ"ז עט כל מהניינו מל מדינות ווילמיי וטהריגס על ספחציאו כמה טריס ווילמיי וועל זלקחו פוומלמיין מיד הקדריס ציד חזקה כמה מלהות פזיס ווילמיי לחיות : וצחרתן מלניות ווילמיי הבציאו צלט גדוול ומכוון הרכבת ליהודי חכל לע ניזוק צום יהודי כי סי' טLOSE עט היוהדי צהותו פעס :

**ובימים** הפס מרזו גס סיוניס הילך צמדינה מלסקוו מל פולין ווילקחו הילאס מלטיס ריקס מן הקהילן : וטהר חמייל ימ"ז כתע ספrios מל המלך צלט ילהג נעזר מרידת במקוואיטר סכהויליל עט הקהילן צלו וילחנס ערמאס ויכנעס תחת המלך חכל המלך הבzin צחכמו כי תומנה כוּם מתקט וועטה צלט עט המלסקוואיטר צעלן כרמו :

**בימים** הפס צלה המלך פולין טריס רצי' וכגדיס שקורין צלטן פולין קהיליסטה ליהתפער עט הקהילן ולט יכול לאהתפער עטס כי צקעו זדריס רזיס טסיה נגד המלך וטהריס וטמץיכו הקדריס עד חג הפסח תי"ח לפ"ק :

**ויהי** קודס פסח היל' הפלטspo הקדריס' ווילוי' פנ' רבעית וטטו צני יטראל צחג הפסח לרדען כסותה הטרעל' והרגנו כמה מלהות יהודי' וכמה מלהות הילכו צביזה מל הקדריס' ולרות מהרונות מטבחות קהילוניות: ויזרחה יעקב פעם רבעית וינוoso כל צני יטראל עד ק"ק לודז' הצעירה : וכל המלך יר'ה בקדוזו ובעמלו גנדס למלהם' ועמו צלט מלהות מלך מתשי' גבור' חיל צל עט פולין' וטמני' היל' ק' חי' ק' ק' ק' ס' גס מלך חנזי חיל מיהדים : וטלט מלהות מלך חי' מעת פולין נזהרו סצ'י לודז'ין צלה יקי עט פולין צבונפה תחת מפי הרענץ ומישוס הוסדה מדינה פולין' עד עטה לה כי כל כך הצעה עט פולין' ציחד כמו' הפס והקדרי' ווילוי' סי' עט וצ' כחול סי' הילך למ' יספר מרוז :

**ויעירז'** המלך מערכה גודלה ותקע מלו' צביה הרכמי' נק' סק' מל' וטמל' עט המלך ערכו מערכ' צין ק' ק' סקלל וק' ק' צרעטען' נקהל וועטה צני טרי הילט' וטוכס וויטנווענק' : ויכלו' הקדריס



הקדרי" והוועי' צפטע פתחים עלייהן צערקות גולות וצקלות מזוניות  
כמינאגס וחלמו נפל על עס פולין"ן ונכח הותס כפער' צפער' והס למ'  
ידענו כי ס' מהתו ועס סמלך י"רַה ויכו בטהלה' צעם פולין"ן מהר קד'  
גדר יט עס פולין וחזק עס האצנאי' מה יס ויחיו חיל ויכו קדרי"  
וישוני' מכח דבב ויכס וירפ' עד חרמא : ומלאק הקדרי' דרחה למלנו  
צחרפה גדולה וגמותי מעט ולחה עמו צבאי' מה הלאה חמיל ימע"ס על  
שלמה האדייע לו סמלך פולין"ן יט לו כל קד עס דע וחרפה הוועלו על  
צברח צנחי' מעט וחדל כל עמו . וכל צריי הגדולי' הלאו צבאי' מלך  
המלך פולין וצתוכס צנחו צל מלך הקדרי' וטלה עס רקחין פיו צמיה  
כמו ימייס מעס פולין ויקומו ווינסן צנוף ווינזון מה להלאה' ולח סומיאס  
ועגלות מלחי' כל טוב וכל חמינה כהאר בית ויינסן לנפץ' . וכמלך  
יר"ס צב לדייתו עס צריי ועכדי' צממחה גדולה ונכ' טוב ציז'ס טו"כ למנה'  
צנ' מהיו ויתן לו תמורה הלאה צל הלאה חמיל' ימע'ס צביה צימייס  
ההס צבאי' מלכו' וגס מרצען מלפי' צריי גדולי' מעס פולין הינטוני'  
צבאי' מלכו' יתן לו תמורה צנ' מהיו ולט רהה המליך וטאיך מלך  
הקדרים צנחו צוחק להאורה חמיל' ימע'ס מלך וסוחה יקה מהו מיזו  
צביהם להודיע טגעס על הקדרי' יצ' המליך פולין ועמוי למלחמה ויצלה  
המלך מה שני צריי הלאה צלו' וצדוכם וויטנונגק' ווינסס ק'ן מלך הייט  
גבורי חיל לנצח ערי סיינס צמאנית רומאי' ולחאל כן יילנו למלחמה על  
קדרי' וכן וסכלנו וככדו העריס צמאנית רוםאי' מתון מתון :

**בעת** הסיום נתנו סカリ' צהובים וויטנונגקי' צהולד וגודל ונתנו  
לו מס' המות לפקודתו ומota הוהנס וויטנונגקי' זכר לזרנה .  
והנית מהריי צנו צנ' צ'ו צנ' וווג'ג' גבור מלחמה וימלט מקום חכינו .  
ויטי צבומו מלך הקדרי' צמתה הגבור חיל הוהנס היג'ל וסני צרי הלאה  
זהים עליו למלחמה קתפער עס הלאה חמיל' ימע'ס ונתן חמיל' ימע'ס  
פלון' נפכו טמנים עטף פענייס ק' מלפיס אסוביס וחזק יוז ויתלהספו  
הקדרים ווינסן עס רז כחול היס פנס חמיטה למלחמה נגד המליך  
פולין : ונתהדים מלחמה גדולה צפולין מהר ימייס טויז'ס צ'י'ג' לפ"ק  
והמשיך המלחמה עד סיום היס פנס הצוינ' גבור ופנס גדר יט המליך  
ווציי יט' הולכים והלים וווסף להם יט לדר גדור גדול בכל מדינות פולין ומתחו  
צ'ק' קרטקם וצמאל קסילות צמאנית פולין צק'ן צ'י'ג' לפ"ק יותר מנצר'י'  
הלו' נפנות הצעם ירחס עלייס : ונד ביטום היס יט צמאנית פולין חרץ  
ורעב ודבדר גדור צכל החרץ וורות מהרונות מסקחת לרוחונות וдол' יוס  
ווס' לרמתה אמורגה מהחרטה צערץ יהמרו מי יתן זוקר וצזוקר יהמרו מי יתן  
הפסוק ערד ונתקיים נה

הפסוק גס כל חלי וכל מודה לכך לטע כהות בספר תורה קיימת וגוי  
ובפינך כי בכל העמיס מקנה מהרן ועד קנה מהרן : מה נאמר מה  
נדצר ומה נטלך היה נאמר כל מה חטנו הלא עוניינו ענו לנו שחתנו ותלקייס  
מהה היה עון עזדייו וכי בקצת'ם עזיז דינם כל מה דינם חכל יכול לומר  
הה מי חכל יתבזבז' יוכיה גס יוכל לו' עליה ממקצתו החלו מל תקלת  
מקצתו חכל ממקצתו וממושךח' ממקצתו חכל לדיקיס נתפסים צעון פהו :

ועתה מתחילה לנחותה הנוגה כל מדינת פולין סבה כולם על דרך לדק  
ויצר ונכוון וקיים)

**דאמירין** צמכת מזוות צמונן בקדוק בית מצטי ננטוי כנסת הגדולה  
כום שהיא חומר על כללה דברים בעולם עומד על התורה  
ועל העוזה ועל גמלות חסדים : רצ'ג'ג' חומר על כללה דברים בעולם  
קיס על פין ועל החרמת וועל האלום : כל מהו סבה נעומי' בעולם  
עוועוד עליה נתקיימו מדינת פולין :

**עמוד התורה** המפורסמת חיין לריכין רלי' כל מה שיב כל כד  
ברזה תורם כל תפנות יטרחן כמו צמינות  
פולין כל קהילה וקהילה בו תופסין יציבות והיו מרבין בכיר לרוח  
יציבה כללה כדי שיכל להפוך יציבה כל מה הנגה ולמהות תורתו מהונמו  
ולמה ית' הר'י כל הצעה מפתח ביז'ו לחוץ היה מה מזיתה המדרת נזית  
בכנסת יוס' ובכ'ת התמיד יוס' וליל' ועסוק בתורה : וכל קהילה וקהילה בו  
מחזיקיס בחורי' ומספיקי' להס ממון דבר קוו' כל צבען צילמדו חכל  
ברוח יציבה : וביו מחזיקין לכל בחור לפחות צי' נעריס צילמדו חכלו  
ציוויל' גפ'ת מן בפה מה כל מה ויה' רגיל לפלפל' ויה' נותנים לנעריס  
הכילה מקופה כל דקה חי' מן התממי' : ואמ' שיב קהילה כל חמץ'  
צעל' צה'ים בו מחזיקין מה פחות מצל' בחורי' ונעריס' ויב' בחור  
מה'ה עם צי' נעריז' חכל צעל' הב'ת' מה' ולפחות סבה מוכל הבחור  
תמיד על צחינו כה'ה מצע'ו חי' פ'י סבה לפח'ר הספקה זו הכהל  
שיב צעל' הב'ת' מז'ה' ל' חכ'ל' וטה' מה' טריך' : וקצת צעל' צה'  
הנדיב' צי' נותנים גס לנעריס' להז' מוחכל' צלחנו חמץ' ג' נפנות  
והיו נותני' חכ'ל' וטה' כל הצע' . וממעט כל' שיב צ'ת' צ'ת' מז'ות  
פולין כל' בו לומדים צו' תור'ה זו הצעל' הב'ת' צעה'ו שיב למזה' זו  
צנו' זו חתנו' שיב' לומדי' זו' צח'ר' מה' מה'ל' צלחנו' ולפעמ' שיב' כל'ם  
יחד צ'ת' מה' : שיב' מקיימין כל' ג' דער' ש'למ' רצ'ה' צמכת צ'ת' פ'ג'  
המר רב'ם דראים רצ'ן ש'ה ל' צנין רצ'ן דמוקיר רצ'ן ש'ה ל'ה' חתנות רצ'ן  
דראים מרצ'ן הו' גופים הו' גורוד' מרצ'ן : ונכו' בו' צ'ל' קהילה וקהילה  
ברזה

# יון מצולה

הרזח חכמיים לס פ"י קבילה מחייבי צערל צהיס סיינס עזרלי חכמי  
 שנקרמו צאס מוריינו לו צאס החדר והרלה יטיכ' היה מעל כוֹן וכל  
 החקמי הי נכני תחתיו והוא הולcin מל' הר' על השיטה : ורק  
 כי סדר הלימוד צמלה נטה פולין הזמן כי מה שבחורוי ובנערוי היו מהויזי נלמי<sup>ו</sup>  
 מל' הרלה יטיכ' קץ מרא' מהיר מע עז צהוב וצחורה מר' חנון מע עז צבעת  
 ומחר עז צבעת לו עז צהוב כי רשות צהוב בבחורוי לו בנערוי שלכו למלמד  
 כל מקומו טירנו : ומרא' מהיר עד חג הצבעות בחורוי מר' חנון  
 מע חנוכת הי לומדי כל צני ישיבת גמרם פרט' ותוספת זהתמל' גדול'  
 ולומדין צכל יוס היל' דשינו עמוד מהד גמרם עס פירות רשי' ותוספו  
 נקרום הילכה . והוא הולcin כל החקמי' ובחורוי' סתקהיל' וכל מי צין צו  
 יהה תורה על היטיכ' מל' הרלה יטיכ' וכלה יטיכ' לגד' יטיכ' על כסא  
 וכל החקמי' וטהר צני יטיכ' נלזים עלינו ספיק' לו והוא מפלפלין זה עס  
 וזה צהיל' קוד' צעל הר' על היטיכ' וכצעה הר' על היטיכ' כל מה  
 כי מקד' לר' מה סתקה לו צהיל' והוא מתרכז לכל מהד מהר' מהר' רק  
 שתקו כל' והר' מה שמיד צהיל' ומהר' צהיל' כל החדות' מהר'  
 הרלה יטיכ' חילך דשינו זמקט' גמרם לו צרט' לו צהומות' זדרה'  
 מותרי זה מה זם מקד' קורי' לו סתרות' בג'פת ומחרן חות' ופהירוני'  
 ג' סותרי' זה מל' זה ומחר מע קדי' מה תירן צני וכדורני' לה' עד  
 צהיל' עמודה על זורי' ולפחות חיין הולcin מן היטיכ' מע מהר' נהרי'  
 קץ : ומהג הצבעות זו מהnoc' ומילך עד חג הפסח ה' עד ר'ב  
 הרלה יטיכ' חיינו מרא' כל רק' צחילוק' וסוח' לו מהר' עס החקמי' פוסק'  
 מהר' טורי' צגיולרי' ועס בבחורוי' הוה לו מהר' רצ' הילפס לו צהיל'  
 ספרי' ועל כל פיס עוסקין ג' גמרם פרט' ותוספות עד עז צהוב  
 לו עז צבעת 'ומכחן ומילך עוסקון עד הפסח ה' עד ר'ב  
 צפוסק' לו צהיל' ספרי' לגד' וכמה צבעות לפני עז צהוב לו עז צהוב  
 צבעת הרלה יטיכ' זה מנד' צני יטיכ' צלו' כל מהד צהיל' מיל' צהיל'  
 מילוקים על היטיכ' זמקומו ה' לחכמי' ה' לבחורוי' וכס' הי חומרי'  
 בחילוק' וכלה יטיכ' סומע תליש' וס' מפלפל' עמהס כדי' שיחדו הבני  
 יטיכ' : והוא לומדים בכל מדינות פולין מסכת ה' כסדר צבע' סדרי'  
 וכל רלה יטיכ' ה' סמת ה' ספק' מוי יוס וויס מחר' מהר' צילמדו  
 בנערוי' ה' עני' ה' עטורי' והזהיר להס כל ינות הצבע' צלמדו וסלה  
 יטיכ' דרחוב' . ובזום ה' צבעה ר' מהויזי' לילך כל בנערוי' קזוז' יחד  
 מל' הגט' הממונה על ת'ת זטל' חות' הגט' מה צלמוני צכל הצבע  
 ומי צלמוני ידע טום הגד' מה צלמוני ה' צעמ' לדבד מהד הסמות הכה  
 חות' צבעת' גדולי' ציווי' הגט' וועצה לו גס צהיל' חרפות' גדלות' צפנ'  
 בנערוי' כדי טיקו לו זכרון צילמוני צבע' מהורת' יותר טוק' . וכן צערב

## יון מצולה

צפת הולכין כל הנעריסים בקצוץ ייחודה לאחלה מותם מה  
כלמדו צכל נצבע כנ"ל צה הינה מורה ופחד גדול על הנעריסים ולמדו  
בתמידו . גס צטלהת ימי הגדלה זו בחונכה כי מוחייזיס הצעורי  
והנערי לחשור לימודים כל מה שלמדו בלהוטו זען וכנגד זה נתנו להם  
פרוני הקסיל מותנה ממון נזר קלב . כך הינה פמנגה מעל ט"ז צחצ  
חו ט"ז צבצט . ולחוד כך נשאו הרכח טיצה עס כל צי טיצה צלו  
הצעורי והנערי מעל סייריך צהו יומל דזוקה צקן סיינס מען על  
היריד אמלב ועל סייריך יעריסלאב . ובחורף על סייריך לטו"ב ועל סייריך  
לובזין . ובס סי רשות ציד הצעורי ונערי צילנו למזה צלה זיה טיצה  
שרינו ללהמוד סס ופיו צכל יריד וייד כמה מלהות רמשי יציבות וכמה  
מלחפי צholes וכמה רבעז' נעריסוסוחרי יסודו ועמים לאבדיל הי כחול  
היס כי מסוף בטול וננה סופו הי צלה נעל היריד . וכי שקה אלו  
צין זו נזה להתחנן נסע על סייריך ובס עזה חיתון כי כל מה מלה  
צם דמיונו וחוגו . ונענשה כמה מלהות חייטוניס צכל יריד וייד ולפעמי<sup>ר</sup>  
מלחפים חייטוניס ובני ידרלן מהטיס ונטיס הי הולכין ציריך צגדי מלכו<sup>ר</sup>  
כי הי חיוטnis צעני מלכות וצעני העמים ובני ידרלן הי רד כחול  
היס ועכיזו נתמענו צענוויתינו הטע ירחם עליה ונדוד גדור סי לרהט  
טיצה צכל קהילה ודזריו נצמאנין שנ לעניי שנ לנער וללה המרו חייט  
מה פיו וצלענו למ הרים חייט מה ידו וחת רגלו ותגזר חומר ויקום  
וasis צידו מקל ורנעה להכות וללקות ולקנום ונענשות הרפות לנווצרי  
מצירה ולתקנן התקנות ולגזר גדור להפריט מליסורי ותע"פ כן סי מושצז<sup>ר</sup>  
להרכח טיצה ומישקה לו מנה יפה כגון תרגוליס פטומו ודרדרויס  
מלחוטים ונגני טזזים סי מכדי זו לר"י צמחה מז צכל וסלה מלהות  
מןון זו כסף וחכץ חיון ציעור . גס צצ"ה רוד מי סקונוי מלהות סי  
מכדי לר"י ולרהט טיצה סי חיוב לסירות צליטה מן השולץ לקרות  
צתרה צבצת וויס לריהן כל יוס מז עכ"פ ומס הינה הר"י כהן זו  
לי סי חיוב צלו להיות כהן זו לוי זו מהריהן מהע"פ טהי סדרה כהני  
מו לויים צצ"ה . וללה יהלט צבצת וו"ע מזית הנקמת עז טהך  
מתחלת הרכח טיצה ומלחיין צי טיצה צלו ולחדר כך כל הקהיל וסי  
מלוין חוווע עד ציתו וציו"ט הילך לר הקהיל מהריהן לחיתו להקדיל פניו  
ברגנ . ומזה נתקנוו כל החכמים והיו לומדי צהמידות צצומו וגס כו  
ליי מעלה זו להיות רהה . יטיצה צמיה קסילה ומתקן צלה לטהמה . צה  
לטימה ומלהקה החרן דימתה .

**עמוד עבודה** יט זמן הא תפלה צמוקס עגוזי סי ונסלמה  
פריס צפטמי וasis התפללה מיום על מדני פז  
ברחח סי חזרה ציכליין לפני עלות החרר לנטורי לזרוק להתחפllen  
ולקונן



# יון מצולה

ולקונן על חרוץ הבזת וכענות כבחר ביו מצלמיין צני החדרה צל ההלים ותמריו חהליים כמו ענה מה לפניהם וסימנו חהליים בכל צבען : וחלילה שיעזרו מדים נזוקר אזן תפילה צדינה ולט ילק לאן מס לאן צלונים נזול : ומס בלק לאן יתן מדים מס למש ומתק צלו מד צבען דזרי תורה אף סום חכם לו פרץ' על סתורה הוא נזויים מזון כהוזים הוא מכנסיות מה דיינס מה צלצדו ביה חפן למדוד כי ביה כל צתי נסירות כמה בתות כל חכמים צבוי מלמדים למלמדים צצ'ה מיש מהר הפלגה ערץ וזוקר ומקיימים ילו מחייב מל חיל ירמו תלמידך צלון :

**עמוד גמולות חסדים** ביה חיינו ציעור גמולות חסדים צ滿ינות פולין דרכך צנסת מלחים טם צמ חכם לו דרכן מהר מורה מה קבילות טכו פתקין צבציל המורותים מה ביה נdry ת"ה לזכות כדשו לקדש רק בלק היל ליה פרנס מקליל להתרה צמבל יונצ צעינוי וגמ שמח הקבל ונאה הקיבוץ מהקן וברלה הקיבוץ מל הגביה לו היל פרנס החודש היל וכו' צוים בטס ונתחנו לו מתנה בפי רחות ענייסס וצולחן לו עס רבאט דורך גבוח והתרה היל צעל הבזת מהר כמה ימייס צירלה : וכן צהר המורותים : צקצלו פתקין היז נתני לו פתק מהר והתרה היל צעל הבזת מהר פתק מהר עלה צגורי כמה ימי' צירלה המורה ולכל הפחות ביה פתק מה' ב' ימייס נתנו לו מלילה ושתיה ערץ וגקר ואריס ואריס צוים רוייק לילך לדרכם היז נתני להס צדה דרך וצולחן מופס על סום וענין מן קבלי' לקבלה : ומס צמו מהן מורה' מהר' מהר' צחורי' צחורי' הו נער' צעלי' צתי' צעלי' צחולות ביה מלזיטים מותס מיד ומירלו' למשות מלמכתה ביה נתני צעל מלמכו' ומי' צרו' לשר' ביה נתני היל הבזת לשרת ומוי צירלה לנמה' ביה זוכרים מלמד צילמה הילנו ותמא' צעננהה צחור חצוב לקרו עשיר מהר צבתו' נתן לו צהו וכמה מלפיק אבוגים לנזונית ובלבינו צגדו מלכות ממן מלכי רצון וצלה מותו למחה צזוןין לנמה' חון לבי' צביזות גדלותה מה' כצבען לבי' מהר צ'ה' ג' צנין ביה חמיו צל מחייך לו יטיבה צביה' וסיא' מפה' ממון צעל צתי' חכמים גדולים צילכו מלוי' על השיטה' כמה צלים מען צעננהה ג' רלה' יטיבה צמיה' קסילה' : ומרק צבען ביה בגע' צחור חצוב צמאות צמן רק צביה' לו נז' טז' לנמה' צה' צביה' חכם צב' לימוד צ' למונחים עשר שבה' לו צת קענה' נתן לו מבילה צביה' ומונזוט' לפונמים עשר מהר שבה' לו צת קענה' נתן לו מבילה צביה' ומונזוט' וכל זרכו כמו לצעו וצכ' לו מלמד מען צעננה' כל' מוקן ומחר כך נון לו צהו צנ'ל חיון לך גמיה' חסד גודל מה' : וכן צחולות עניות ביה חיקון פים מען מל' צכל מדרינה ולט הנעה' צום צהו' עניה' נצת' ייח' צלא' סלמה

# יון מצולה

כל גחת לחים וברגה ניסי לדקניות עוסקות חמאות אלה בסיס יתלה  
לפניהם וירחם על טלית ישראל :

**עמוד הרין** כי צמונת פולין כמו כי צפוי חרוץ הצעית  
צירוסלים כי מוצבין צתי דינין כל עיר ועיר  
והם גם רנו ליזן לפני צ"ה צעריו הלויל צ"ה הכהן ורם גם קיו  
רוניים לדין לפני צ"ה בסמוך הלויל לדון לפני צ"ה בגודל : כי כל  
מדינה ומדיינה כי צ"ה הגדול כגון ק"ק מוסטרם הצעירה כי צ"ה הגדול  
הגדול צמדיין וויהלץ' ובזוקריין גוף וק"ק לא"כ הצעירה כי צ"ה הגדול  
צמדיינה רום"יהה : וכן כי ברב' קבילות גדלות כל מהת צ"ה הגדול  
צמדיינה צלה' . והם צי רוחן קבילות מתדייני' זה עס זה סולין לדון  
לפני פרנסי' דחרצע המהרות י"ז וססי' יוכז' צ' פנעמי' צננה צקיזון  
יחד מכל רוחן הקהיל' פרנס מהר ולרפוא במס צחה גמוניים מהרן  
פולין והם בס נקריות חרצע המהרות . והיו יוכזים זכל ייד  
לוב"ין צין פוליס לפסה וככל ייד יערסלאג' מהר צה' מהלול והפרנסי'  
חרצע המהרות כי כמו שנדרין צלחת הגויה וס' במס כח לטפות  
כל, ישר אל צבאלות פולין ולגרד גדר ולתקון תקנות ולענות מהר לפי רוחן  
מעין במס וכל הדזר בקד' ייזחו מהר' וצפנו בס ופרנסי' דחרצע  
ההרות כי זורין במס דיעיס מן המדינות לסקל מעלייהם המטה וממה  
נקראים דיבני מדין' וכל דיני ממונות צה' לפני דיבני מדינה . ודיבני  
קננות ודיבני חקוקות ושר לינויים הקצים צה' לפני פרנסים דחרצע  
ההרות י"ז . ומועל צה' דין יט' מה לפני דיבני עמי' לפני לפה' צה' לפני  
טום צר וטה' לפני המלך י"ה ומלו' כי סולק צר ישראל לדון לפני  
דיבני עמי' צו מעניות מחותן צחפת גדלות לקיים ומויצינו פליים :

**עמוד האמת** כי צל קבילה ממונין על המזקנות  
ועל חממות ועל צה' מזח ומתן ציה' :  
כל צממת ותמונה :

**עמוד השלום** שנמלר כי עוז לעמו יתן כי ירך מה עמו  
צלאס וס' צפליין כד ברעה תורה צלה' צה' כי  
ב' יוכזים צבעודה צלה' היה צניפה' דברי תורה כי הכל מפפלין צה' צה'  
זה צמחרתים חמושים כל זמן המלחמה לקיים ותוכנת צחוק מי' :

**ושלם** במס רק' גמולם בטוב וטה' גס יהת צבאות צהן  
הוציאם מהם חותם ולה הפלר צירתו מהם ובכל מקומ'  
מעל לך נר גנט צחוק מהינו צית ישראל גמולו עמאנש מס' גדור  
צלה'



## יון מצולה

ברלה מחייו בית ירמאל הנתונים בירה ונכיה צין הקדשים הולכי מותו הקדשים לקומענער נעל הנולא עיר ווּס זירמאל ולק"ק מלוכ"ק מהוללה ולטהר קבילותן גהן הגרמי"ה ולמן מלוי"ס ולמן גדרה"ה ומהר מדינות תפנות ירמאל ופלו חותן דלמי"י קרים ניל וועל פום זה למ יפסקו ייקס מלפות צווים המזיחים מליהם כל يوم ויום

האם ימלם להם גמולם :

**והנמלטים** מהרץ היזוב כל מדינות לארך דרך גוף רגנס כנו במדינת מעברין זיון ומדינת לי"ס טרייך ומדינת פ"הס ומדינת ליכן זייליט העיזו עמהם צלכילה וכתיה ולינה וצמלוטים ומינות מורבות לכל לחד לפיא חייבות וועוץ להם גם טהר נזוצה וא יותר גהן עליים ועל כל ירמאל צמלהן צומצחותם .

ויצו כל ירמאל צלוס צלוס צומצחותם .

וכותם יעמוד לנו ונכינו :

צימע פ' נעקינו :

ויקן מהרצע כנפות הדרן מחיו :

ויטלה לנו מצח לדקינו :

צמלה צמיינו :

**אטן סלה :**

